МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ «НОВОСИБИРСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ТЕХНИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ»

"УТВЕРЖДАЮ"

Первый проректор

В.В. Янпольский

ДОКУМЕНТ ПОДПИСАН ПРОСТОЙ НЕКВАЛИФИЦИРОВАННОЙ ЭЛЕКТРОННОЙ ПОДПИСЬЮ 31.08.2023

Владелец: Янпольский Василий Васильевич

Срок действия: не ограничен

Aдрес хранения электронного документа: https://ciu.nstu.ru/documents_res/download?id=0DF972A7FEF5B07D19BF8572B85B984B

ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА ОСНОВНОЙ ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЙ ПРОГРАММЫ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ

Направление подготовки: 45.03.02 Лингвистика

Направленность (профиль): Переводчик английского языка и русского жестового языка

Квалификация: Бакалавр

Форма обучения: очная

Год начала подготовки по образовательной программе: 2020

Ориентированность: программа академического бакалавриата

Новосибирск

2023

Основная профессиональная образовательная программа 45.03.02 Лингвистика, Переводчик английского языка и русского жестового языка разработана кафедрой иностранных языков гуманитарного факультета

Заведующий кафедрой:

к.п.н., доцент Е.А. Мелёхина

Образовательная программа утверждена на ученом совете факультета гуманитарного образования, протокол №8 от 31.08.2023 г.

Ответственный за образовательную программу

к.п.н., доцент Е.А. Мелёхина

декан ФГО:

к.п.н., доцент Е.А. Мелёхина

СОДЕРЖАНИЕ

1.	Общие положения	4
2.	Квалификационная характеристика выпускника	7
3.	Содержание образовательной программы	22
4.	Условия реализации образовательной программы подготовки	23
5.	Оценка качества подготовки студентов и выпускников	25
6.	Особенности реализации образовательной программы для инвалидов и	26
	лиц с ограниченными возможностями здоровья	
Прило	жение	27

1. Общие положения

1.1 Документы, регламентирующие содержание и организацию образовательного процесса

Образовательная программа академического бакалавриата (далее бакалавриат), реализуемая по направлению подготовки 45.03.02 Лингвистика, представляет собой комплекс основных характеристик образования (объем, содержание, планируемые результаты), организационно-педагогических условий, форм аттестации, который представлен в виде следующего комплекта документов:

- общей характеристики основной профессиональной образовательной программы высшего образования;
- учебного плана;
- календарного учебного графика;
- рабочих программ дисциплин (модулей);
- рабочих программ практик;
- формы аттестации включающие оценочные материалы в форме фондов оценочных средств по дисциплинам и практикам; программы и оценочные материалы в форме фонда оценочных средств государственной итоговой аттестации;
- методических материалов;
- рабочей программы воспитания и календарного плана воспитательной работы.

Информация об образовательной программе размещена на официальном сайте НГТУ в сети «Интернет» http://www.nstu.ru/sveden/education.

Комплект документов по образовательной программе обновляется ежегодно с учетом развития науки, культуры, экономики, техники, технологий и социальной сферы.

- 1.1.1 В общей характеристике образовательной программы указываются:
- код и наименование направления подготовки;
- направленность (профиль) образовательной программы;
- квалификация, присваиваемая выпускникам;
- вид профессиональной деятельности, к которому готовятся выпускники;
- планируемые результаты освоения образовательной программы компетенции, которыми должны обладать выпускники:
 - установленные федеральным государственным образовательным стандартом;
 - установленные организацией дополнительно к компетенциям, установленным образовательным стандартом, с учетом направленности (профиля) образовательной программы;
- планируемые результаты обучения по каждой дисциплине (модулю) и практике знания, умения, навыки и (или) опыт деятельности, характеризующие этапы формирования компетенций и обеспечивающие достижение планируемых результатов освоения образовательной программы.
- В качестве приложения к основной характеристике образовательной программы приводится: таблица соответствия между характеристиками этапов освоения компетенций (знаниями, умениями и опытом деятельности выпускника) и элементами образовательной программы (учебными дисциплинами (модулями) и практиками).
- 1.1.2 В учебном плане указывается перечень дисциплин (модулей), практик, аттестационных испытаний государственной итоговой аттестации обучающихся, других видов учебной деятельности (далее вместе виды учебной деятельности) с указанием их объема в зачетных единицах, последовательности и распределения по периодам обучения. В учебном плане выделяется объем работы обучающихся во взаимодействии с преподавателем (далее контактная работа обучающихся с преподавателем) (по видам учебных занятий) и самостоятельной работы обучающихся в академических часах. Для каждой дисциплины (модуля) и практики указывается форма промежуточной аттестации обучающихся.
- 1.1.3 В календарном учебном графике указываются периоды осуществления видов учебной деятельности и периоды каникул.
 - 1.1.4 Рабочая программа дисциплины (модуля) включает в себя:
 - наименование дисциплины (модуля);

- перечень планируемых результатов обучения по дисциплине (модулю), соотнесенных с планируемыми результатами освоения образовательной программы;
 - указание места дисциплины (модуля) в структуре образовательной программы;
- объем дисциплины (модуля) в зачетных единицах с указанием количества академических часов, выделенных на контактную работу обучающихся с преподавателем (по видам учебных занятий) и на самостоятельную работу обучающихся;
- содержание дисциплины (модуля), структурированное по темам (разделам) с указанием отведенного на них количества академических часов и видов учебных занятий;
- перечень учебно-методического обеспечения для самостоятельной работы обучающихся по дисциплине (модулю);
- фонд оценочных средств для проведения промежуточной аттестации обучающихся по дисциплине (модулю);
- перечень основной и дополнительной учебной литературы, необходимой для освоения дисциплины (модуля);
- перечень ресурсов информационно-телекоммуникационной сети "Интернет" (далее сеть "Интернет"), необходимых для освоения дисциплины (модуля);
 - перечень методического и программного обеспечения дисциплины (модуля);
- перечень информационных технологий, используемых при осуществлении образовательного процесса по дисциплине (модулю), включая перечень программного обеспечения и информационных справочных систем (при необходимости);
- описание материально-технической базы, необходимой для осуществления образовательного процесса по дисциплине (модулю).
 - 1.1.5 Рабочая программа практики включает в себя:
 - указание вида практики, способа и формы (форм) ее проведения;
- перечень планируемых результатов обучения при прохождении практики, соотнесенных с планируемыми результатами освоения образовательной программы;
 - указание места практики в структуре образовательной программы;
- указание объема практики в зачетных единицах и ее продолжительности в неделях либо в академических или астрономических часах;
 - содержание практики;
 - указание форм отчетности по практике;
- фонд оценочных средств для проведения промежуточной аттестации обучающихся по практике;
- перечень учебной литературы и ресурсов сети "Интернет", необходимых для проведения практики;
- перечень информационных технологий, используемых при проведении практики, включая перечень программного обеспечения и информационных справочных систем (при необходимости);
 - описание материально-технической базы, необходимой для проведения практики.
- 1.1.6 Фонд оценочных средств для проведения промежуточной аттестации обучающихся по дисциплине (модулю) или практике, входящий в состав соответствующей рабочей программы дисциплины (модуля) или рабочей программы практики, включает в себя:
- перечень компетенций с указанием этапов их формирования в процессе освоения образовательной программы;
- описание показателей и критериев оценивания компетенций на различных этапах их формирования, описание шкал и процедур оценивания для каждого результата обучения по дисциплине (модулю) или практике;
- типовые контрольные задания или иные материалы, необходимые для оценки знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций в процессе освоения образовательной программы;
- методические материалы, определяющие процедуры оценивания знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций.
 - 1.1.7 Фонд оценочных средств для государственной итоговой аттестации включает в себя:
- перечень компетенций, которыми должны овладеть обучающиеся в результате освоения образовательной программы;

- описание показателей и критериев оценивания компетенций, а также шкал и процедур оценивания;
- типовые контрольные задания или иные материалы, необходимые для оценки результатов освоения образовательной программы;
- методические материалы, определяющие процедуры оценивания результатов освоения образовательной программы.

1.2 Цель (миссия) образовательной программы

Миссия образовательной программы 45.03.02 Лингвистика, профиль: Переводчик деятельности научноанглийского языка и русского жестового языка (основной вид исследовательская) состоит в подготовке лингвистов-специалистов в области перевода английского способных осуществлять научно-исследовательскую жестового языков, профессиональную деятельность, связанную с выявлением и критическим анализом конкретных возникающих при переводе в сфере межкультурной коммуникации, включая коммуникацию с людьми с ограниченными возможностями здоровья по слуху, участвовать в проведении эмпирических исследований проблемных ситуаций, с применением современных научных методов в области лингвистики, межкультурной коммуникации и переводоведения.

1.3 Сроки освоения образовательной программы

Объем программы бакалавриата составляет 240 зачетных единиц (далее - з.е.) вне зависимости от применяемых образовательных технологий, реализации программы бакалавриата по индивидуальному учебному плану, в том числе ускоренному обучению.

Срок получения образования по образовательной программе в очной форме обучения, включая каникулы, предоставляемые после прохождения государственной итоговой аттестации, вне зависимости от применяемых образовательных технологий составляет 4 года. Объем программы бакалавриата, реализуемый за один учебный год, составляет 60 з.е.

1.4 Применение электронного обучения, дистанционных образовательных технологий

При реализации образовательной программы применяется электронное обучение, дистанционные образовательные технологии.

1.5 Формат реализации образовательной программы

Реализация образовательной программы осуществляется НГТУ самостоятельно.

1.6 Язык реализации образовательной программы

Образовательная деятельность по программе бакалавриата осуществляется на государственном языке Российской Федерации.

1.7 Нормативная база

Требования и условия реализации основной образовательной программы определяются Федеральным государственным образовательным стандартом высшего образования по направлению подготовки 45.03.02 Лингвистика, утвержденным приказом Минобрнауки России от 07.08.14 №940 (зарегистрирован Минюстом России 25.08.14, регистрационный №33786), а также государственными нормативными актами и локальными актами образовательной организации.

1.8 Особенности образовательной программы

При разработке образовательной программы 45.03.02 Лингвистика (профиль: Переводчик английского языка и русского жестового языка) учтены требования регионального рынка труда (в том числе, региональные особенности профессиональной деятельности выпускников и потребности работодателей), состояние и перспективы развития организаций, занимающихся международной и внешнеэкономической деятельностью, и организаций, сопровождающих людей с ограниченными возможностями здоровья.

При реализации образовательной программы предусмотрено сопровождение обучающихся академическим консультантом, оказывающим содействие в формировании индивидуальных образовательных траекторий, выборе дисциплин, обеспечивающих профессиональное развитие студента.

1.9 Востребованность выпускников

Выпускники образовательной программы востребованы как в организациях, занимающимися внешнеэкономической деятельностью, так и в организациях, связанных с деятельностью людей с ограниченными возможностями здоровья по слуху в Новосибирской области в других регионах Российской Федерации.

- 2. Квалификационная характеристика выпускника
- **2.1 Область профессиональной деятельности** выпускников, освоивших образовательную программу, включает лингвистическое образование, межъязыковое общение, межкультурную коммуникацию, теоретическую и прикладную лингвистику и новые информационные технологии.
- **2.2 Объектами профессиональной деятельности** выпускников образовательной программы являются:
- теория иностранных языков;
- теория и методика преподавания иностранных языков и культур;
- перевод и переводоведение;
- теория межкультурной коммуникации;
- лингвистические компоненты электронных информационных систем;
- иностранные языки и культуры стран изучаемых языков.
 - **2.3 Основным видом** профессиональной деятельности, к которой готовится выпускник образовательной программы академического бакалавриата, является *научно-исследовательская*.
- **2.4** Обучающийся готовится к решению следующих **профессиональных задач** в соответствии с направленностью (профилем) образовательной программы и основным видом профессиональной деятельности.
 - выявление и критический анализ конкретных проблем межкультурной коммуникации, влияющих на эффективность межкультурных и межъязыковых контактов, обучения иностранным языкам;
 - участие в проведении эмпирических исследований проблемных ситуаций и диссонансов в сфере межкультурной коммуникации;
 - апробация (экспертиза) программных продуктов лингвистического профиля.

2.5 Планируемые результаты освоения образовательной программы (компетенции).

В результате освоения образовательной программы у выпускника должны быть сформированы следующие компетенции (таблица 2.5.1).

Таблица 2.5.1

Коды	Компетенции, знания/умения
	Общекультурные компетенции (ОК)
OK.1	способность ориентироваться в системе общечеловеческих ценностей и учитывать
	ценностно-смысловые ориентации различных социальных, национальных,
	религиозных, профессиональных общностей и групп в российском социуме
31	знать основные ориентиры в системе общечеловеческих ценностей в российском
	социуме
32	знать основные закономерности функционирования социума, этапы его исторического
	развития
y1	уметь учитывать в общении культурные особенности людей с ограниченными
	возможностями здоровья
y2	владеть основными категориями и понятиями истории
OK.2	способность руководствоваться принципами культурного релятивизма и
	этическими нормами, предполагающими отказ от этноцентризма и уважение
	своеобразия иноязычной культуры и ценностных ориентаций иноязычного
	социума
31	знать правовые и моральные нормы, регулирующие общественные отношения
y1	уметь учитывать в общении основные черты менталитета национального характера
	носителей иноязычной культуры
y2	владеть принципами культурного релятивизма и этическими нормами для корректного
	осушествления всех стадий речевого контакта с представителями иноязычной культуры
OK.3	владение навыками социокультурной и межкультурной коммуникации,
	обеспечивающими адекватность социальных и профессиональных контактов

У2 в. у. ОК.4 го 31 зн 32 зн у1 уу у2 в. ос ос ОК.5 ст об об у1 уу у2 в. об об ОК.6 в. об об ОК.7 в. п у2 у2 у. об об ОК.7 в. п у. у2 у. у. у. у. у. у. у. у. у. об об об об <th>профессиональной компетенции, сохранения своего здоровья, нравственного и физического самосовершенствования внать основы здорового образа жизни и последствия отклонения от них внать особенности психологических и поведенческих характеристик личности уметь использовать методы и средства познания и обучения для своего</th>	профессиональной компетенции, сохранения своего здоровья, нравственного и физического самосовершенствования внать основы здорового образа жизни и последствия отклонения от них внать особенности психологических и поведенческих характеристик личности уметь использовать методы и средства познания и обучения для своего
y2 в. у. OK.4 red in property of the property	физического самосовершенствования внать основы здорового образа жизни и последствия отклонения от них внать особенности психологических и поведенческих характеристик личности
у2 в. у. ОК.4 го з1 з3 з2 зв у1 уу у2 в. сс с. ОК.5 с. у1 уу у2 в. у1 уу у2 в. об об	физического самосовершенствования знать основы здорового образа жизни и последствия отклонения от них
y2 в. ус. OK.4 го п. 31 зн. 32 зн. y1 ут. у2 в. сс. с. OK.5 с. у1 ут. у2 в. у2 в. об об ОК.6 в. об об ОК.7 в. п т. у2 у. у2 у. у2 у. у2 у. у3 в. ок.8 с. с. с. ок.8 с. с. с. ок.8 с. с.	физического самосовершенствования
y2 в. у. OK.4 го пт 31 зн 32 зн y1 ут у2 в. об об ок.5 с. об об у1 ут у2 в. об об ок.6 в. об об ок.6 в. об об ок.7 в. п у2 у2 ул у2 ул у2 ул у2 ул у2 ул у2 ул у3 в. ок.8 с. с. с. с. <td< th=""><th></th></td<>	
у2 в. у. ОК.4 го 31 зн 32 зн у1 ул у2 в. об н 31 зн об н у2 в. об н у2 в. об н об	
y2 в. у. OK.4 red in the property of the propert	своего интеллектуального развития, повышения культурного уровня,
V2 B.J. OK.4 F.G. 31 3.8 32 3.8 4 C.G. V1 V.J. V2 B.J. OK.5 P.J. V1 V.J. V2 B.J. V2 B.J. V3 V.J. V4 V.J. V5 V.J. V6 V.J. V1 V.J. V2 B.J. V1 V.J. V2 B.J. V3 V.J. V4 V.J. V5 V.J. V6 V.J. V7 V.J. V8 V.J. V9 V.J. V1 V.J. V2 V.J. V3 V.J. V4 V.J. V5 V.J. V6 V.J. V7 V.J. V8 V.J. V9 V.J. V1 V	способность применять методы и средства познания, обучения и самоконтроля для
у2 в. у. ОК.4 го за го за за за со у1 у. о со ОК.5 с. о о о <th>профессиональной деятельности на русском и иностранном языке</th>	профессиональной деятельности на русском и иностранном языке
у2 в д ОК.4 го от от за за за с у1 у от от от	владеть навыками публичного выступления, устной презентации результатов
y2 B. OK.4 red or or or	русском и иностранном языках
y2 B. OK.4 red or or or	учетом психологических, поведенческих, социальных характеристик партнеров на
y2 B. OK.4 red or or or	уметь выстраивать межкультурную, деловую, профессиональную коммуникацию с
y2 B. OK.4 red or or or	сфере профессиональной деятельности на русском и иностранном языке
y2 B. OK.4 red of red	уметь логически верно, аргументировано и ясно строить устную и письменную речь в
y2 в. д. OK.4 r. с. o. 31 38 32 38 y1 y ф c. OK.5 c. o. 2 c. o. 2 c. o. 31 38 c. 2 c. o. 31 38 c. 2 c. o. 34 g. o. 4 o. 6 o. 6 o. 6 o. 7 o. 6	знать основные способы восприятия информации
y2 B. OK.4 red or or or	письменной речи
y2 в. OK.4 re or or or	постановке целей и выбору путей их достижения, владеет культурой устной и
y2 B. OK.4 red or or or	владение культурой мышления, способность к анализу, обобщению информации,
y2 B. OK.4 red or or or	общечеловеческого знания
У2 В ОК.4 Го 1 1 31 31 32 31 4 4 5 6 0 6 0 1 0 1 1 1 2 1 31 31 31 31 4 4 4 4 5 6 6 6 6 6 6 6 7 1 8 6 9 1 1 1 1 1 2 1 3 1 4 1 4 1 5 1 6 1 7 1 8 1 9 1 1 1 1 1 2 1 3 1	владеть концептуальной основой для осмысления роли общегуманитарного и
y2 B. OK.4 reg o o	подхода от ненаучного
y2 B. y2 y2 n y n y y1 y1 y2 B. y2 B. y2 p o6 p o6 p y1 y1 y6 p o6 p y1 y1 y2 B. y1 y1 y2 B. y3 B. y4 B. y4 B. y4 B. y4 B. y4 B. y5 B. y6 B. y6 B. y6 B. y6 B. y7 B.	уметь применять общенаучные методы исследования, понимать отличие научного
y2 B. y OK.4 re π σ 31 3E y2 B. y φ CC OK.5 CI γ2 B. y γ3 C. y γ4 C. y γ4 C. y γ4 C. y γ5 C. y γ4 C. y γ5 C. y	и общечеловеческих задач
V2 BJ OK.4 FO II II II II <th>знать основные сведения о вкладе отечественных ученых в решение общегуманитарных</th>	знать основные сведения о вкладе отечественных ученых в решение общегуманитарных
V2 B3 OK.4 F II O 31 33 32 34 V1 V1 V2 B3 CC CC OK.5 C II V1 V1 V1 V1 V1 V1 V1 V2 B3 V3 V1 V4 V2 V4 V2 V4 V3 V4 V4 V4 V4 V5 V4 V6 V4 V7 V4 V8 V4 <th>общегуманитарных и общечеловеческих задач</th>	общегуманитарных и общечеловеческих задач
y2 BJ y6 y6 o o x31 x32 x32 x34 y2 BJ cc cc OK.5 c o t o t o t o t y1 x o t y2 x y3 x y4 x y5 x y6 x y1 x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x	владение наследием отечественной научной мысли, направленной на решение
y2 B. y2 y2 ox ox x31 x3 x32 x3 y3 x4 y2 x3 x4 x4 x4 x4 </th <th>жизнедеятельности</th>	жизнедеятельности
y2 B3 y4 y6 o7 n o2 31 32 33 y1 y1 y2 B3 cc cc OK.5 Cr p. o6 n y1 y6 y2 y1 y1 y2 y2 y1 y4 y2 y3 y2 y3 y4 y4 y4 y4 y5 y4 y6 y4 y2 y3 y4 y4 y5 y4 y6 y4 y6 y4 y6 y4 y6 y4 y7 y6 y7 y7 y8 y7 y8 y8 y8 y8 y8 y8 y9 y9 y1 y1 y2 y4	профессиональной деятельности и способами обеспечения комфортных условий
y2 ββββββββββββββββββββββββββββββββββββ	владеть правилами защиты от опасностей применительно к сфере своей
y2 B3 y6 r nr nr y1 31 y1 yr y2 B3 y2 B3 cc cc OK.5 cr p o n n s1 31 31 38 cy yr y1 yr	факторов на человека и природную среду
y2 βββ OK.4 rc in	уметь учитывать в своей деятельности характер воздействия вредных и опасных
y2 B3 y6 y6 y7 y7 y1 y3 y2 B3 y2 B3 y2 B3 y2 C1 OK.5 C1 y6 y6 y6 y6 y6 y6 y7 y6 y8 y6 y8 y6 y8 y7 y8 y7 y9 y6 y9 y7 y9 y7 y9 y7 y9 y7 y9 y8 y9 y9 y9 y9 y9 y9 y9 y9 </th <th>среды обитания и антропогенного воздействия на биосферу</th>	среды обитания и антропогенного воздействия на биосферу
y2 B3 OK.4 reg or reg or or 31 33 32 34 y1 y1 or or OK.5 cr or or or	знать связи между экологией и здоровьем человека основные проявления опасности
y2 βββ OK.4 Γ 11 σ 12 σ 31 3ββ 32 βββ 20 σ 4 φ Φ OK.5 Cr Professional Professional Pr	наследию
y2 β, y OK.4 r or or 31 33 32 33 co y1 y φ co OK.5 cr pt	обязательства по отношению к окружающей природе, обществу и культурному
y2 βββ OK.4 r in y2 in y2 i	развития современной цивилизации; готовность принимать нравственные
y2 вз ук. ОК.4 го пт. от з1 зн з2 зн со у1 уг ф	способность к осознанию значения гуманистических ценностей для сохранения и
y2 B3 y6 OK.4 r 17 or 31 33 32 33 32 33 40 00 y1 y1 00 y2 B3	социально-трудовой сфере
y2 B3 y4 OK.4 ro n n o 31 33 32 33 32 34 y1 y1	владеть нормами ценностями, позволяющими выстраивать партнерские отношения в
y2 B3 y4 OK.4 r in or or 31 33 32 33 32 34 32 yy	функций и создавать эффективную коммуникационную систему
y2 B3 y6 OK.4 r in or 31 33 32 33 32 33	уметь формировать работоспособную команду для реализации профессиональных
y2 B3 y4 OK.4 ro n o o 31 31 32 31	сфере и методы управления конфликтом в организации
y2 B3 y0 OK.4 r0 n1 or 31 33	внать социальные основы партнерских и конфликтных отношений в социально-трудовой
y2 B3 y6 OK.4 rc n or	знать закономерности формирования и развития коллективов
y2 B3 y0 OK.4 ro	ответственность за поддержание доверительных партнерских отношений
y2 B3 y0 OK.4 re	принятых моральных и правовых норм, проявлять уважение к людям, нести
y2 вл ус	готовность к работе в коллективе, социальному взаимодействию на основе
	условиях конфликтного взаимодействия
<i>y</i> = <i>y</i> =	владеть технологиями переговорного процесса в профессиональной сфере, в том числе в
y1 y	уметь анализировать речь собеседника на русском и иностранном языках
П	профессиональной деятельности
з1 зн	внать нормы общения с представителями других культур в социальной и

y2	владеть навыками сохранения своего здоровья, нравственного и физического
077.0	самосовершенствования
OK.9	способность занимать гражданскую позицию в социально-личностных конфликтных ситуациях
31	знать закономерности возникновения, развития и разрешения конфликтов
y1	уметь занимать гражданскую позицию в социально-личностных конфликтных ситуациях
y2	владеть системой общественных и гражданских ценностей, способствующих
<i>J</i> –	проявлению своей гражданской позиции в социально-личностных конфликтных
	Ситуациях
OK.10	способность к осознанию своих прав и обязанностей как гражданин своей страны;
	готовность использовать действующее законодательство; демонстрирует
	готовность и стремление к совершенствованию и развитию общества на
	принципах гуманизма, свободы и демократии
31	знать основополагающие правовые категории, сущность и социальную ценность права
32	знать права и обязанности гражданина РФ
y1	уметь использовать нормы действующего законодательства в практической
	деятельности
y2	владеть опытом приведения примеров гуманизма, свободы и демократии
OK.11	готовность к постоянному саморазвитию, повышению своей квалификации и
	мастерства; способность критически оценить свои достоинства и недостатки,
	наметить пути и выбрать средства саморазвития
31	знать траектории саморазвития и самообразования в течение всей жизни
y1	уметь адекватно оценивать собственный образовательный уровень, свои возможности,
	способности и уровень собственного профессионализма
y2	владеть опытом применения основных стратегий профессионального саморазвития
OK.12	способность к пониманию социальной значимости своей будущей профессии,
1	владение высокой мотивацией к выполнению профессиональной деятельности
31	знать особенности профессионального развития личности
y1	уметь выстраивать индивидуальную образовательную траекторию
y2	владеть способами поддержания и повышения собственной мотивации к осуществлению профессиональной деятельности
	Общепрофессиональные компетенции (ОПК)
ОПК.1	способность использовать понятийный аппарат философии, теоретической и
OIII.I	прикладной лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории
	межкультурной коммуникации для решения профессиональных задач
<u>з</u> 1	знать фундаментальные труды и новейшие научные разработки в областях,
31	требующихся для решения профессиональных задач
y1	уметь использовать понятийный аппарат философии, теоретической и прикладной
J	лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории межкультурной
	коммуникации
y2	владеть навыками аргументации полученных научных данных из областей,
5	требующихся для решения профессиональных задач
ОПК.2	способность видеть междисциплинарные связи изучаемых дисциплин, понимает
	их значение для будущей профессиональной деятельности
31	знать особенности междисциплинарных связей изучаемых дисциплин, общность
	терминологии, связь научных проблем
y1	уметь синтезировать информацию, полученную из различных отраслей знания
y2	владеть методами критического анализа и синтеза междисциплинарного знания
	актуального для решения профессиональных задач
ОПК.3	владение системой лингвистических знаний, включающей в себя знание основных
	фонетических, лексических, грамматических, словообразовательных явлений и
	закономерностей функционирования изучаемого иностранного языка, его

	1
4	функциональных разновидностей
31	знать особенности фонетического строя изучаемого иностранного языка и
	закономерности его функционирования
32	знать особенности лексического строя изучаемого иностранного языка,
	словообразовательных явлений и закономерности ого функционирования
33	знать особенности грамматического строя изучаемого иностранного языка,
	словообразовательных явлений и закономерности ого функционирования
34	знать функциональные разновидности изучаемого иностранного языка
y1	уметь использовать комплекс лингвистических знаний для коммуникации на изучаемом
	иностранном языке
<u>y2</u>	владеть системой лингвистических знаний для решения профессиональных задач
ОПК.4	владение этическими и нравственными нормами поведения, принятыми в
	инокультурном социуме; готовность использовать модели социальных ситуаций,
_	типичные сценарии взаимодействия участников межкультурной коммуникации
31	знать национально-культурную специфику поведения и построения дискурса для
_	эффективного межкультурного взаимодействия
y1	уметь моделировать ситуации общения между представителями различных культур с
	соблюдением этических и нравственных норм поведения, а также преодолевать влияние
	стереотипов
y2	владеть культурой и нормами общения в разных социальных ситуациях для успешного
	взаимодействия с представителями различных культур
ОПК.5	владение основными дискурсивными способами реализации коммуникативных
	целей высказывания применительно к особенностям текущего коммуникативного
	контекста (время, место, цели и условия взаимодействия
31	знать основные дискурсивные способы реализации коммуникативных целей
	высказывания применительно к особенностям текущего коммуникативного контекста
y1	уметь самостоятельно выбирать дискурсивные способы реализации коммуникативных
	целей высказывания с учётом последних достижений в лингвистике и современным
	этапом развития изучаемого иностранного языка
y2	владеть дискурсивными способами реализации коммуникативных целей высказывания
	применительно к особенностям текущего коммуникативного контекста
ОПК.6	владение основными способами выражения семантической, коммуникативной и
	структурной преемственности между частями высказывания - композиционными
	элементами текста (введение, основная часть, заключение), сверхфразовыми
	единствами, предложениями
31	знать механизм использования основных способов выражения семантической,
	коммуникативной и структурной преемственности между частями высказывания-
	композиционными элементами текста
y1	уметь логически аргументировано и грамотно выбрать релевантный способ выражения
	преемственности между частями высказывания
y2	владеть комплексом способов выражения преемственности между частями
0.777.	высказывания в различных языковых ситуациях
ОПК.7	способность свободно выражать свои мысли, адекватно используя разнообразные
	языковые средства с целью выделения релевантной информации
31	знать речевые формулы, используемые для выражения собственной позиции,
	аргументации, отношения к теме разговора, согласия или несогласия с высказываниями
4	других участников коммуникации
y1	уметь выстраивать аргументированные, логически связанные высказывания на
-	иностранном языке
<u>y2</u>	владеть активным вокабуляром, позволяющим выражать свои мысли на разные темы
ОПК.8	владение особенностями официального, нейтрального и неофициального
	регистров общения
31	знать языковые средства, используемых в соответствии с официальным, нейтральным и
	неофициальным регистрами общения

4	
y1	уметь анализировать языковые явления и речевые образцы, относящиеся к различным регистрам общения
y2	владеть комплексом лингвистических знаний, требующихся для общения в соответствии с разными регистрами общения
ОПК.9	готовность преодолевать влияние стереотипов и осуществлять межкультурный диалог в общей и профессиональной сферах общения
31	знать стереотипы, препятствующие осуществлению успешной межкультурной коммуникации
y1	уметь прогнозировать развитие межкультурного диалога с целью предупреждения нежелательных последствий стереотипизации для осуществления успешного межкультурного общения
y2	владеть комплексом приемов для успешного ведения межкультурного диалога в общей и профессиональной сферах
ОПК.10	способность использовать этикетные формулы в устной и письменной коммуникации
31	знать этикетные формулы для устной и письменной коммуникации
y1	уметь применять этикетные формулы в соответствии с нормами устной и письменной коммуникации
y2	владеть этикетными формулами в соответствии с современными тенденциями развития устной и письменной речи
ОПК.11	владение навыками работы с компьютером как средством получения, обработки и
0111111	управления информацией
31	знать средства получения, хранения и переработки текстовой, графической и числовой
	информации при работе с компьютером
y1	уметь применять навыки работы с текстовыми редакторами, с электронными таблицами,
5	с презентациями
y2	владеть основами современной информационной культуры
ОПК.12	способность работать с различными носителями информации, распределенными
ОПК.12	
ОПК.12 31	способность работать с различными носителями информации, распределенными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет
	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем
з1 у1	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет
31	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем
з1 у1	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации,
y1 y2	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями
y1 y2	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями способность работать с электронными словарями и другими электронными
31 у1 у2 ОПК.13	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями способность работать с электронными словарями и другими электронными ресурсами для решения лингвистических задач знать особенности различных типов электронных словарей и электронных ресурсов для
31 y1 y2 OIIK.13	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями способность работать с электронными словарями и другими электронными ресурсами для решения лингвистических задач знать особенности различных типов электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных целей уметь подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных
31 y1 y2 OIIK.13 31 y1	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями способность работать с электронными словарями и другими электронными ресурсами для решения лингвистических задач знать особенности различных типов электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных целей уметь подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач
31 y1 y2 ОПК.13 31 y1	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями способность работать с электронными словарями и другими электронными ресурсами для решения лингвистических задач знать особенности различных типов электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных целей уметь подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными
31 y1 y2 ОПК.13 31 y1 y2 ОПК.14	знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями способность работать с электронными словарями и другими электронными ресурсами для решения лингвистических задач знать особенности различных типов электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных целей уметь подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач владение основами современной информационной и библиографической культуры
31 y1 y2 ОПК.13 31 y1 y2 ОПК.14	владеть навыками данных и типов электронных словарями и электронных профессиональных целей уметь подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач владеть навыками офрективной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями способность работать с электронными словарями и другими электронными ресурсами для решения лингвистических задач знать особенности различных типов электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных целей уметь подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач владение основами современной информационной и библиографической культуры знать принципы поиска, отбора, ранжирования и представления библиографической
31 y1 y2 OΠΚ.13 31 y1 y2 OΠΚ.14 31	знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями способность работать с электронными словарями и другими электронными ресурсами для решения лингвистических задач знать особенности различных типов электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных целей уметь подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач владение основами современной информационной и библиографической культуры знать принципы поиска, отбора, ранжирования и представления библиографической информации, необходимой для решения учебных, научных и профессиональных задач
31 y1 y2 OΠΚ.13 y1 y2 OΠΚ.14 31 y1	владеть навыками эффективной работы с электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач владеть подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных профессиональных задач владеть подбирать о электронными словарями и другими электронными ресурсами для решения лингвистических задач знать особенности различных типов электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных целей уметь подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач владение основами современной информационной и библиографической культуры знать принципы поиска, отбора, ранжирования и представления библиографической информации, необходимой для решения учебных, научных и профессиональных задач уметь эффективно работать с информацией и библиографическими источниками владеть основами современной информационной и библиографической культуры способность выдвигать гипотезы и последовательно развивать аргументацию в их
31 y1 y2 OΠΚ.13 31 y1 y2 OΠΚ.14 31 y1 y1 y2 OΠΚ.15	базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями знать характеристики информационных процессов, иметь системное представление о работе поисковых систем глобальной сети Интернет уметь осуществлять поиск информации с привлечением различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями способность работать с электронными словарями и другими электронными ресурсами для решения лингвистических задач знать особенности различных типов электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных целей уметь подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач владение основами современной информационной и библиографической культуры знать принципы поиска, отбора, ранжирования и представления библиографической информации, необходимой для решения учебных, научных и профессиональных задач уметь эффективно работать с информацией и библиографическими источниками владеть основами современной информационной и библиографической культуры способность выдвигать гипотезы и последовательно развивать аргументацию в их защиту
31 y1 y2 OΠΚ.13 31 y1 y2 OΠΚ.14 31 y1 y2	владеть навыками эффективной работы с электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач владеть навыками оброженией работы с различных поисковых систем глобальных сетей Интернет владеть навыками самостоятельной работы с различными носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с глобальными компьютерными сетями способность работать с электронными словарями и другими электронными ресурсами для решения лингвистических задач знать особенности различных типов электронных словарей и электронных ресурсов для профессиональных целей уметь подбирать электронные словари и ресурсы для решения конкретных профессиональных задач владеть навыками эффективной работы с электронными словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач владение основами современной информационной и библиографической культуры знать принципы поиска, отбора, ранжирования и представления библиографической информации, необходимой для решения учебных, научных и профессиональных задач уметь эффективно работать с информацией и библиографическими источниками владеть основами современной информационной и библиографической культуры способность выдвигать гипотезы и последовательно развивать аргументацию в их

<u>y2</u>	владеть приемами выдвижения гипотезы и её аргументированного отстаивания
ОПК.16	владение стандартными методиками поиска, анализа и обработки материала
	исследования
з1	знать стандартные методики поиска, анализа и обработки материала исследования
y1	уметь анализировать и описывать материалы, полученные при проведении
	исследования
y2	владеть культурой мышления, терминологией, общей методологией исследования,
	позволяющей применить адекватную целям исследования методику обработки
	материала исследования
ОПК.17	способность оценивать качество исследования в своей предметной области,
	соотносить новую информацию с уже имеющейся, логично и последовательно
	представлять результаты собственного исследования
31	знать историю развития научной области и её актуальное состояние
y1	уметь анализировать полученные результаты исследования в контексте имеющихся и
	новых достижений науки
y2	владеть навыками оценки качества исследования в своей предметной области и
	представления результатов собственного исследования
ОПК.18	способность ориентироваться на рынке труда и занятости в части, касающейся
	своей профессиональной деятельности, владение навыками экзистенциальной
	компетенции (изучение рынка труда, составление резюме, проведение
	собеседования и переговоров с потенциальным работодателем
31	знать реалии современного рынка труда, соотношение спроса и предложения, правила
	поведения при проведении собеседования
y1	уметь осуществлять поиск работы, отвечающей ситуации на рынке труда и занятости, а
	также собственным запросам, профессиональной квалификации и индивидуальным
	особенностям
y2	владеть навыками конструктивного делового общения, устной и письменной
	самопрезентации, в том числе при составлении резюме, сопроводительного письма и
OHI 10	ведении телефонных переговоров
ОПК.19	владение навыками организации групповой и коллективной деятельности для
-1	достижения общих целей трудового коллектива
31	знать приемы организации групповой и коллективной деятельности, закономерности
1	общения, социально-психологические феномены группы и коллектива
y1	уметь самостоятельно выбирать наиболее эффективные методы и приемы организации
	групповой и коллективной деятельности для достижения общих результатов трудового
**7	коллектива, выстраивать стратегию коллективной работы, выступая ее инициатором
y2	владеть навыками организации групповой и коллективной деятельности для достижения общих целей трудового коллектива, инициативного участия в коллективной работе при
	решении профессиональных задач
ОПК.20	способность решать стандартные задачи профессиональной деятельности на
O11K.20	основе информационной и библиографической культуры с применением
	информационно-лингвистических технологий и с учетом основных требований
	информационной безопасности
31	знать модели и методы формализации знаний в информационных системах
y1	уметь выбрать стратегию решения профессиональной задачи с использованием
y 1	уметь выорать стратегию решения профессиональной задачи с использованием требующихся информационно-лингвистических технологий и с учетом основных
	требований информационно-лингвистических технологии и с учетом основных требований информационной безопасности
y2	владеть навыками решения стандартных задач профессиональной деятельности на
y 2	основе информационной и библиографической культуры с применением
	информационно-лингвистических технологий и с учетом основных требований
	информационной безопасности
Ппоф	ессиональные компетенции (ПК) ФГОС, относящиеся к основному виду деятельности
ПК.23	способность использовать понятийный аппарат философии, теоретической и
111116	прикладной лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории
	припольным иншинестими, переводоведения, лиш водидактики и теории

	межкультурной коммуникации для решения профессиональных задач
31	знать основные направления, проблемы, теории и методы философии, теоретической и
31	прикладной лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории межкультурной
	коммуникации, содержание современных дискуссий по актуальным проблемам
	общественного развития
з2	знать теоретические основы переводоведения
y1	уметь видеть междисциплинарные связи философии, теоретической и прикладной
5	лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории межкультурной
	коммуникации
y2	уметь применять понятийный аппарат философии, теоретической и прикладной
-	лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории межкультурной
	коммуникации для решения профессиональных задач
уЗ	уметь выявлять актуальные для переводческой практики региона и переводоведения
-	темы исследований
ПК.24	способность выдвигать гипотезы и последовательно развивать аргументацию в их
	защиту
з1	знать различные логические приемы, операции и формы вывода, которые приводят в
	итоге либо к подтверждению гипотезы, либо к ее опровержению
32	знать способы подготовки к выполнению предпереводческого анализа текста и
	методики анализа текста
y1	уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о каком-либо явлении
	действительности
y2	владеть навыками выдвижения гипотезы и её аргументированной защиты
у3	уметь применять методики выполнения предпереводческого анализа и осуществлять
	поиск и верификацию информации в зависимости от типа текста
ПК.25	владение основами современных методов научного исследования, информационной
	и библиографической культурой
31	знать основы современных методов научного исследования знать в области
	лингвистики, переводоведения и межкультурной коммуникации, информационной и
1	библиографической культуры
y1	уметь находить и обрабатывать информацию для научных исследований, используя
777	электронные образовательные и научные ресурсы
y2	владеть навыками применения современных методов для исследования выбранной научной проблемы, соблюдая нормы информационной и библиографической культуры
ПК.26	владение стандартными методиками поиска, анализа и обработки материала
1111.20	исследования
31	знать методы поиска, анализа и обработки материала исследования
32	знать основные стратегии перевода в зависимости от типа текста, нормы и этику
J <u>-</u>	устного и письменного перевода
y1	уметь подобрать методику поиска, анализа и обработки материала исследования,
<i>J</i> =	способствующую достижению цели исследования
y2	владеть навыками применения существующих методик поиска, анализа и обработки
5	материала исследования
у3	уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических, грамматических,
5	синтаксических и стилистических норм, этики устного и письменного перевода
ПК.27	способность оценить качество исследования в данной предметной области,
	соотнести новую информацию с уже имеющейся, логично и последовательно
	представить результаты собственного исследования
31	знать способы оценки качества исследования
32	знать терминологический аппарат, позволяющий описывать явления и процессы
	межкультурной коммуникации для представления результатов собственного
	исследования
	знать особенности переводческой деятельности в регионе, требующиеся изменения в

	сфере перевода
y1	уметь соотносить новую информацию с уже имеющейся, логично и последовательно
	представлять результаты собственного исследования
y2	владеть методикой оценки результатов исследования, представления результатов
	собственного исследования
у3	уметь планировать и осуществлять переводческую деятельность с применением
	предложенной гипотезы исследования
Пре	офессиональные компетенции (ПК), установленные образовательной организацией
	дополнительно к компетенциям основного вида деятельности
ПК.28.	Способность осуществлять проектную деятельность на всех этапах жизненного
В	цикла проекта
y1	уметь определять необходимые ресурсы для реализации проектных задач
y2	уметь организовывать и координировать работу участников проекта
y3	уметь определять проблему и способы ее решения в проекте

Этапы формирования компетенций выпускника приведены в таблице 2.5.2.

Код компетенции	Семестр 1	Семестр 2	Семестр 3	Семестр 4	Семестр 5	Семестр 6	Семестр 7	Семестр 8
OK.1	Введение в направление; Древние языки и культуры; История; Лингвострановедение	История и критика перевода (жестовый язык); История и культура глухих; Сурдопедагогика	Основы медико- социальной экспертизы; Основы социальной и реабилитационной работы с лицами, имеющими нарушения слуха; Сурдопсихология	Русский жестовый язык как лингвистическая система	Межрегиональные конфликты; Социолингвистика	Профессиональная этика переводчика русского жестового языка	Производственная практика: научно- исследовательская работа; Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика: учебная практика: практика по получению первичных профессиональных умений и навыков	Международный жестовый язык; Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности; Тифлосурдоперевод
OK.2	Древние языки и культуры; Лингвострановедение	История и культура глухих; Сурдопедагогика	Социология; Сурдопсихология		Межрегиональные конфликты; Теория перевода	Практикум по устному переводу английский язык	Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Практический курс перевода с русского языка на английский язык	Международный жестовый язык; Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Практический курс перевода с русского языка на английский язык
OK.3	Русский язык и культура речи	История и культура глухих	Практический курс второго иностранного языка	Конфликтология; Практический курс второго иностранного языка; Русский жестовый язык как лингвистическая система	Практический курс второго иностранного языка; Социолингвистика; Теория перевода	Деловая корреспонденция; Практический курс второго иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка
OK.4		Экономика	Основы социальной и реабилитационной работы с лицами, имеющими нарушения слуха; Социология		Теории и модели коммуникации			
OK.5	Концепции современного естествознания	Безопасность жизнедеятельности						
OK.6	История; Математика	Введение в языкознание; История и культура глухих	Философия		Спецсеминар по методике написания курсовых и дипломных работ		Общее языкознание; Производственная практика: научно- исследовательская работа	Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности
OK.7	Русский язык и культура речи	Информатика		Введение в теорию межкультурной коммуникации		Деловая корреспонденция; Художественный перевод		Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности

							первичных профессиональных умений и навыков	
ОК.8	Физическая культура и спорт (модуль)	Сурдопедагогика; Физическая культура и спорт (модуль)	Основы медико- социальной экспертизы; Сурдопсихология; Физическая культура и спорт (модуль)	Физическая культура и спорт (модуль)	Физическая культура и спорт (модуль)	Физическая культура и спорт (модуль)	Психолингвистические основы коммуникации; Физическая культура и спорт (модуль)	Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности
OK.9		История и культура глухих; Правоведение		Конфликтология	Межрегиональные конфликты			
OK.10	Введение в направление	Правоведение; Экономика	Основы социальной и реабилитационной работы с лицами, имеющими нарушения слуха					
OK.11		Сурдопедагогика	Практический курс второго иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка	Основы методики преподавания иностранных языков; Практический курс второго иностранного языка; Профессиональная этика переводчика русского жестового языка	Практический курс второго иностранного языка; Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика: учебная практика: практика по получению первичных профессиональных умений и навыков	Практический курс второго иностранного языка
OK.12	Введение в направление; Русский язык и культура речи					Основы методики преподавания иностранных языков	Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика)	Международный жестовый язык; Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности
ОПК.1	Концепции современного естествознания; Практический курс первого иностранного языка	История и критика перевода (жестовый язык); Практический курс первого иностранного языка		Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка; Социолингвистика; Теория перевода	Научно-технический перевод; Основы методики преподавания иностранных языков; Художественный перевод	Психолингвистические основы коммуникации	Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности; Тифлосурдоперевод
ОПК.2	Концепции современного естествознания; Математика	История и критика перевода (жестовый язык)	Социология		История языка и введение в английскую филологию; Спецсеминар по методике написания курсовых и дипломных работ; Теория перевода	Основы методики преподавания иностранных языков	Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика)	Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности
ОПК.3	Древние языки и культуры; Практический курс первого иностранного языка	Введение в языкознание; Практический курс первого иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Теоретическая фонетика английского языка	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Русский жестовый язык как лингвистическая система	История языка и введение в английскую филологию; Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Теория перевода	Научно-технический перевод; Общественно - политический перевод; Основы методики преподавания иностранных языков; Практикум по устному переводу	Общее языкознание; Практический курс второго иностранного языка; Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Стилистика английского	Международный жестовый язык; Практический курс второго иностранного языка; Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Производственная

OIIK.4	Пингвострановедение; Практический курс первого иностранного языка Практический курс первого иностранного языка		Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка	Введение в теорию межкультурной коммуникации; Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Русский жестовый язык как лингвистическая система	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Социолингвистика; Теории	иностранного языка; Теоретическая грамматика английского языка; Художественный перевод Практикум по устному переводу английский язык; Практический курс второго иностранного языка;	первичных профессиональных умений и навыков Практический курс второго иностранного языка; Практический курс перевода с английского	профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности; Тифлосурдоперевод Практический курс второго иностранного языка;
OIIK.4	Практический курс первого иностранного языка Практический курс первого иностранного		Практический курс первого иностранного языка	межкультурной коммуникации; Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Русский жестовый язык как	иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Социолингвистика; Теории	переводу английский язык; Практический курс второго	иностранного языка; Практический курс	иностранного языка;
0.7777.	первого иностранного				и модели коммуникации	Художественный перевод; Экономический перевод	языка на русский язык; Психолингвистические основы коммуникации	Практический курс перевода с английского языка на русский язык
	noind	Практический курс первого иностранного языка	иностранного языка;	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка	иностранного языка;	Общественно - политический перевод; Практикум по устному переводу английский язык; Практический курс второго иностранного языка; Экономический перевод	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс второго иностранного языка; Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Тренинги по культуре речевого общения на английском языке	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс второго иностранного языка; Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Тренинги по культуре речевого общения на английском языке
ОПК.6			Практический курс второго иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка	Научно-технический перевод; Практический курс второго иностранного языка; Художественный перевод	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс второго иностранного языка; Стилистика английского языка	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс второго иностранного языка
O TTT -	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка	иностранного языка;	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Теория перевода	Письменный перевод; Практический курс второго иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка
	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка	иностранного языка;	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Социолингвистика; Теория перевода	Деловая корреспонденция; Письменный перевод; Практический курс второго иностранного языка; Экономический перевод	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс второго иностранного языка; Стилистика английского языка; Тренинги по культуре речевого общения на английском языке	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс второго иностранного языка; Тренинги по культуре речевого общения на английском языке
	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	иностранного языка	иностранного языка;	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка	иностранного языка	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс второго иностранного языка; Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной	иностранного языка; Тренинги по культуре речевого общения на английском языке

							педагогическая практика); Тренинги по культуре речевого общения на английском языке; Учебная практика по получению первичных профессиональных умений и навыков	
ОПК.10	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Деловая корреспонденция; Письменный перевод	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Тренинги по культуре речевого общения на английском языке	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Тренинги по культуре речевого общения на английском языке
ОПК.11	История; Русский язык и культура речи	Интернет сервисы и мобильные технологии в профессиональной деятельности; Информатика; Информационно-коммуникационные технологии в профессиональной деятельности	Социология		Теория перевода	Письменный перевод	Практический курс перевода с русского языка на английский язык; Программные средства профессиональной деятельности; Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика)	
ОПК.12	Введение в направление; Практический курс первого иностранного языка	Информатика; Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка; Теории и модели коммуникации; Теория перевода	Деловая корреспонденция; Основы методики преподавания иностранных языков; Письменный перевод; Системы искусственного интеллекта и машинное обучение; Художественный перевод		
ОПК.13	Практический курс первого иностранного языка	Введение в языкознание; Интернет сервисы и мобильные технологии в профессиональной деятельности; Информационно- коммуникационные технологии в профессиональной деятельности; Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка; Теоретическая фонетика английского языка	Лексикология английского языка; Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Деловая корреспонденция; Теоретическая грамматика английского языка	Комбинаторная лингвистика; Общее языкознание; Практический курс перевода с русского языка на английский язык; Программные средства профессиональной деятельности	Практический курс перевода с русского языка на английский язык; Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности
ОПК.14	Введение в направление; История	Интернет сервисы и мобильные технологии в профессиональной деятельности			Спецсеминар по методике написания курсовых и дипломных работ	Практикум по устному переводу английский язык	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Тренинги по культуре речевого общения на английском языке	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Тренинги по культуре речевого общения на английском языке
ОПК.15	Математика	История и критика перевода (жестовый язык)	Философия	Лексикология английского языка; Русский жестовый	Теория перевода		Комбинаторная лингвистика;	Практический курс перевода с русского языка

				язык как лингвистическая система			Практический курс перевода с русского языка на английский язык; Стилистика английского языка	на английский язык
ОПК.16	Лингвострановедение		Философия		Спецсеминар по методике написания курсовых и дипломных работ		Комбинаторная лингвистика; Производственная практика: научно- исследовательская работа	Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности
ОПК.17	Математика		Философия		История языка и введение в английскую филологию; Спецсеминар по методике написания курсовых и дипломных работ	Основы методики преподавания иностранных языков	Производственная практика: научно- исследовательская работа	Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности
ОПК.18		Экономика	Социология		Проектная деятельность	Деловая корреспонденция; Практикум по устному переводу английский язык; Проектная деятельность; Экономический перевод	Проектная деятельность	
ОПК.19		Безопасность жизнедеятельности; Сурдопедагогика	Основы медико- социальной экспертизы; Сурдопсихология		Проектная деятельность; Теории и модели коммуникации	Проекгная деятельность; Профессиональная этика переводчика русского жестового языка	Проектная деятельность; Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика)	
ОПК.20	Практический курс первого иностранного языка	Интернет сервисы и мобильные технологии в профессиональной деятельности; Информационнокоммуникационные технологии в профессиональной деятельности; Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Практический курс первого иностранного языка	Системы искусственного интеллекта и машинное обучение	Производственная практика: научно- исследовательская работа	Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности
ПК.23	Введение в направление; Концепции современного естествознания; Лингвострановедение; Математика	Введение в языкознание; Интернет сервисы и мобильные технологии в профессиональной деятельности; Информационно- коммуникационные технологии в профессиональной деятельности; История и критика перевода (жестовый язык); История и культура глухих	Основы медико- социальной экспертизы; Основы социальной и реабилитационной работы с лицами, имеющими нарушения слуха; Сурдопсихология; Теоретическая фонетика английского языка; Философия	Введение в теорию межкультурной коммуникации; Конфликтология; Лексикология английского языка; Русский жестовый язык как лингвистическая система	История языка и введение в английскую филологию; Межрегиональные конфликты; Социолингвистика; Спецсеминар по методике написания курсовых и дипломных работ; Теории и модели коммуникации; Теория перевода	Общественно - политический перевод; Письменный перевод; Профессиональная этика переводчика русского жестового языка; Теоретическая грамматика английского языка; Экономический перевод	Общее языкознание; Практический курс перевода с русского языка на английский язык; Производственная практика: научно- исследовательская работа; Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика); Психолингвистические основы коммуникации; Стилистика английского	

	î	1				1		1
							языка; Учебная практика:	
							практика по получению первичных	
							профессиональных умений	
	1						и навыков	
ПК.24	Древние языки и культуры; Практический курс первого иностранного языка	Введение в языкознание; Практический курс первого иностранного языка; Сурдопедагогика; Экономика	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Теоретическая фонетика английского языка	Введение в теорию межкультурной коммуникации; Лексикология английского языка; Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Русский жестовый язык как лингвистическая система	Практический курс второго иностранного языка; Практический курс первого иностранного языка; Спецсеминар по методике написания курсовых и дипломных работ	Общественно - политический перевод; Письменный перевод; Практикум по устном переводу английский язык; Практический курс второго иностранного языка; Системы искусственного интеллекта и машинное обучение; Теоретическая грамматика английского языка; Экономический перевод	и навыков Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс второго иностранного языка; Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Практический курс перевода с русского языка на английский язык; Производственная практика: научно-исследовательская работа; Производственная практика: практика: производственнию получению пофессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика: практика: практика по получению первичных профессиональных умений и навыков	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Практический курс второго иностранного языка; Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Практический курс перевода с русского языка на английский язык; Производственная (преддипломная) практика: практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности
ПК.25		Информатика	Философия	Лексикология английского языка; Русский жестовый язык как лингвистическая система	Спецсеминар по методике написания курсовых и дипломных работ; Теория перевода		Комбинаторная лингвистика; Производственная практика: научно- исследовательская работа; Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика: Учебная практика: практика по получению первичных профессиональных умений и навыков	профессиональных умении и опыта профессиональной деятельности
ПК.26		Информатика	Философия	Введение в теорию межкультурной коммуникации; Русский жестовый язык как лингвистическая система	Спецсеминар по методике написания курсовых и дипломных работ	Деловая корреспонденция; Научно-технический перевод; Письменный перевод; Практикум по устному переводу английский язык; Профессиональная этика переводчика русского жестового языка; Системы искусственного интеллекта	Комбинаторная лингвистика; Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Практический курс перевода с русского языка на английский язык; Программные средства профессиональной	Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Практический курс перевода с русского языка на английский язык; Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений

	 		•				
					и машинное обучение; Художественный перевод	деятельности; Производственная практика: научно- исследовательская работа; Производственная практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика); Тренинги по культуре речевого общения на английском языке; Учебная практика по получению первичных профессиональных умений и навыков	Тифлосурдоперевод; Тренинги по культуре речевого общения на английском языке
ПК.27		Философия	Введение в теорию межкультурной коммуникации; Русский жестовый язык как лингвистическая система	Спецсеминар по методике написания курсовых и дипломных работ; Теории и модели коммуникации; Теория перевода	Общественно - политический перевод; Письменный перевод; Профессиональная этика переводчика русского жестового языка; Экономический перевод	Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Производственная практика: научно-исследовательская работа; Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика); Учебная практика: практика по получению первичных профессиональных умений и навыков	Практический курс перевода с английского языка на русский язык; Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности
ПК.28.В				Проектная деятельность	Проектная деятельность	Практикум по культуре речевого общения на английском языке; Проектная деятельность; Производственная практика: научно-исследовательская работа; Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика: практика по получению первичных профессиональных умений и навыков	Практикум по культуре речевого общения на английском языке

3. Содержание образовательной программы

3.1 Структура образовательной программы

Структура образовательной программы приведена в таблице 3.1.1, включает обязательную часть (базовую) и часть, формируемую участниками образовательных отношений (вариативную).

Таблица 3.1.1

	Структура образовательной программы	Объем программы, з.е.
Блок 1	Дисциплины (модули)	222
	Базовая часть	112
	Вариативная часть	110
Блок 2	Практики	12
	Базовая часть	0
	Вариативная часть	12
Блок 3	Государственная итоговая аттестация	6
	Базовая часть	6
Объем о	бразовательной программы	240

3.2 Характеристика содержания дисциплин

дисциплин Содержание (модулей), практик, учебным предусмотренных планом, определяется требованиями K результатам освоения образовательной программы (компетенциями). Соответствие между характеристиками этапов освоения компетенций (знаниями, умениями и опытом деятельности выпускника) и элементами образовательной программы (учебными дисциплинами (модулями) и практиками) приведено в Приложении.

3.3 Применяемые образовательные технологии

Для формирования предусмотренных основной образовательной программой компетенций, реализуются лекционные, практические занятия и лабораторные работы .

При организации образовательного процесса применяются активные, в том числе, интерактивные формы проведения занятий.

Учебным планом предусмотрена самостоятельная работа студентов, которая обеспечена необходимыми методическими материалами, размещенными в ЭБС и информационно-образовательной среде вуза.

3.4 Практическая подготовка обучающихся

Практическая подготовка обучающихся организована:

- путем проведения практических занятий, практикумов, предусматривающих участие обучающихся в выполнении отдельных элементов работ, связанных с будущей профессиональной деятельностью, по дисциплинам, формирующим общепрофессиональные и профессиональные компетенции у обучающихся;
- при проведении практик, предусмотренных учебным планом образовательной программы по направлению подготовки45.03.02 Лингвистика, профиль: Переводчик английского языка и русского жестового языка.

3.5 Организация практик

Для достижения планируемых результатов освоения образовательной программы предусматриваются следующие практики:

- Учебная практика: практика по получению первичных профессиональных умений и навыков,
- Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта- профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика),
- Производственная практика: научно-исследовательская работа,
- Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных- умений и опыта профессиональной деятельности.

Учебная практика: практика по получению первичных профессиональных умений и навыков проводится на кафедре иностранных языков гуманитарного факультета НГТУ и в <u>лаборатории русского жестового языка Института социальных технологий</u> НГТУ. Способ проведения практики – стационарная.

Производственная практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности (в том числе педагогическая практика) проводится на кафедре иностранных языков гуманитарного факультета НГТУ и в <u>лаборатории русского жестового языка Института социальных технологий</u> НГТУ. Способ проведения практики – стационарная.

Производственная практика: научно-исследовательская работа проводится на кафедре иностранных языков гуманитарного факультета НГТУ. Способ проведения практики – стационарная.

Производственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности проводится на кафедре иностранных языков гуманитарного факультета НГТУ. Способ проведения практики – стационарная.

Выбор мест прохождения практик для лиц с ограниченными возможностями здоровья производится с учетом состояния здоровья обучающихся и требований по доступности.

3.6 Воспитание обучающихся

Воспитание обучающихся при освоении ими образовательной программы образовательной программы по направлению подготовки 45.03.02 Лингвистика, профиль: Переводчик английского языка и русского жестового языка осуществляется в соответствии с утвержденной в НГТУ рабочей программой воспитания, календарным планом воспитательной работы и иными учебнометодическими материалами.

4. Условия реализации образовательной программы подготовки

4.1. Общесистемные требования к реализации программы

Реализация образовательной программы полностью обеспечена материально-технической базой, соответствующей действующим противопожарным правилам и нормам и обеспечивающей проведение всех видов дисциплинарной и междисциплинарной подготовки, практической и научно-исследовательской работ обучающихся, предусмотренных учебным планом.

Каждый обучающийся в течение всего периода обучения обеспечен индивидуальным неограниченным доступом к нескольким электронно-библиотечным системам (электронным библиотекам) и к электронной информационно-образовательной среде НГТУ. Электронно-библиотечная система (электронная библиотека) и электронная информационно-образовательная среда обеспечивают возможность доступа обучающегося из любой точки, в которой имеется доступ к информационно-телекоммуникационной сети "Интернет" (далее - сеть "Интернет"), как на территории организации, так и вне ее.

Электронная информационно-образовательная среда организации (http://www.nstu.ru/sveden/eos) обеспечивает:

- доступ к учебным планам, рабочим программам дисциплин (модулей), практик, к изданиям электронных библиотечных систем и электронным образовательным ресурсам, указанным в рабочих программах;
- фиксацию хода образовательного процесса, результатов промежуточной аттестации и результатов освоения программы бакалавриата;

- проведение всех видов занятий, процедур оценки результатов обучения, реализация которых предусмотрена с применением электронного обучения, дистанционных образовательных технологий;
- формирование электронного портфолио обучающегося, в том числе сохранение работ обучающегося, рецензий и оценок на эти работы со стороны любых участников образовательного процесса;
- взаимодействие между участниками образовательного процесса, в том числе синхронное и (или) асинхронное взаимодействия посредством сети "Интернет".

Функционирование электронной информационно-образовательной среды обеспечивается соответствующими средствами информационно-коммуникационных технологий и квалификацией работников, ее использующих и поддерживающих. Функционирование электронной информационно-образовательной среды соответствует законодательству Российской Федерации.

Квалификация руководящих научно-педагогических работников организации соответствует квалификационным характеристикам, установленным Едином квалификационном справочнике должностей руководителей, специалистов и служащих, разделе "Квалификационные характеристики должностей руководителей и специалистов высшего профессионального и дополнительного профессионального образования", утвержденном приказом Министерства здравоохранения и социального развития Российской Федерации от 11 января 2011 г. № 1н (зарегистрирован Министерством юстиции Российской Федерации 23 марта 2011 г., регистрационный № 20237).

Доля штатных научно-педагогических работников (в приведенных к целочисленным значениям ставок) составляет не менее 50 процентов от общего количества научно-педагогических работников организации.

4.2. Кадровые условия реализации программы

Реализация программы бакалавриата обеспечивается руководящими и научнопедагогическими работниками организации, а также лицами, привлекаемыми к реализации программы бакалавриата на условиях гражданско-правового договора.

Доля научно-педагогических работников (в приведенных к целочисленным значениям ставок), имеющих образование, соответствующее профилю преподаваемой дисциплины (модуля), в общем числе научно-педагогических работников, реализующих программу бакалавриата, составляет не менее 70 процентов.

Доля научно-педагогических работников (в приведенных целочисленным значениям ставок), имеющих ученую степень (в том числе ученую степень, присвоенную за рубежом и признаваемую в Российской Федерации) и (или) ученое звание (в том числе ученое звание, полученное за рубежом и признаваемое в Российской Федерации), в общем числе научно-педагогических работников, реализующих программу бакалавриата, составляет не менее 60 процентов.

Доля работников (в приведенных к целочисленным значениям ставок) из числа руководителей и работников организаций, деятельность которых связана с направленностью (профилем) реализуемой программы бакалавриата (имеющих стаж работы в данной профессиональной области не менее 3 лет) в общем числе работников, реализующих программу бакалавриата, составляет не менее 10 процентов.

4.3. Материально-техническое и учебно-методическое обеспечение программы бакалавриата

Образовательная программа реализуется в специальных помещениях, представляющих собой учебные аудитории для проведения занятий лекционного типа, занятий семинарского типа, курсового проектирования (выполнения курсовых работ), групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации, помещения для самостоятельной работы и помещения для хранения и профилактического обслуживания учебного оборудования. Специальные помещения укомплектованы специализированной мебелью и техническими средствами обучения, служащими для представления учебной информации большой аудитории.

Для проведения занятий лекционного типа предлагаются наборы демонстрационного оборудования и учебно-наглядных пособий, обеспечивающие тематические иллюстрации, соответствующие рабочим программам дисциплин (модулей).

Перечень материально-технического обеспечения, необходимого для реализации программы бакалавриата, включает в себя лаборатории, оснащенные необходимым лабораторным оборудованием.

Помещения для самостоятельной работы обучающихся оснащены компьютерной техникой с возможностью подключения к сети "Интернет" и обеспечены доступом в электронную информационно-образовательную среду организации.

В случае применения электронного обучения, дистанционных образовательных технологий допускается замена специально оборудованных помещений их виртуальными аналогами, позволяющими обучающимся осваивать умения и навыки, предусмотренные профессиональной деятельностью.

В случае неиспользования электронно-библиотечной системы (электронной библиотеки) библиотечный фонд укомплектован печатными изданиями из расчета не менее 50 экземпляров каждого из изданий основной литературы, перечисленной в рабочих программах дисциплин (модулей), практик, и не менее 25 экземпляров дополнительной литературы на 100 обучающихся.

Образовательная программа полностью обеспечена необходимым комплектом лицензионного программного обеспечения (состав определяется в рабочих программах дисциплин (модулей) и ежегодно обновляется).

Электронно-библиотечные системы (электронная библиотека) и электронная информационно-образовательная среда обеспечивают одновременный доступ не менее 25 процентов, обучающихся по программе бакалавриата.

Обучающимся обеспечен доступ (удаленный доступ) к современным профессиональным базам данных и информационным справочным системам, состав которых определяется в рабочих программах дисциплин (модулей) и ежегодно обновляется.

Обучающиеся из числа лиц с ограниченными возможностями здоровья обеспечены печатными и (или) электронными образовательными ресурсами в формах, адаптированных к ограничениям их здоровья.

4.4. Финансовое обеспечение реализации программы осуществляется в объеме не ниже установленных Министерством науки и высшего образования Российской Федерации базовых нормативных затрат на оказание государственной услуги в сфере образования для данного уровня образования и направления подготовки с учетом корректирующих коэффициентов, учитывающих специфику образовательных программ.

5. Оценка качества подготовки студентов и выпускников

Оценка качества освоения образовательной программы включает текущий контроль успеваемости, промежуточную аттестацию обучающихся и государственную итоговую аттестацию выпускников.

Конкретные формы промежуточной и итоговой аттестации обучающихся по каждой дисциплине определяются учебным планом. Текущая аттестация по дисциплинам проводится на основе балльно-рейтинговой системы. Правила аттестации по дисциплинам определяются в рабочих программах и доводятся до сведения обучающихся в течение первого месяца изучения дисциплины.

Для аттестации обучающихся на соответствие их персональных достижений требованиям образовательной программы (текущая и промежуточная аттестация) создаются фонды оценочных средств, которые могут включать типовые задания, контрольные работы, тесты и методы контроля, позволяющие оценить знания, умения и уровень приобретенных компетенций. Фонды оценочных средств разрабатываются и утверждаются кафедрами, обеспечивающими учебный процесс по дисциплинам образовательной программы.

При разработке оценочных средств для контроля качества изучения дисциплин (модулей), практик учитываются связи между включенными в них знаниями, умениями, навыками, что позволяет установить уровень сформированности компетенций у обучающихся.

В Блок 3 "Государственная итоговая аттестация" входит защита выпускной квалификационной работы, включая подготовку к процедуре защиты и процедуру защиты. Требования к содержанию, объему и структуре выпускной квалификационной работы определяется программой ГИА.

6. Особенности реализации образовательной программы для инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья

При наличии в контингенте обучающихся по образовательной программе инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья (ЛОВЗ) образовательная программа адаптируется с учетом особых образовательных потребностей таких обучающихся.

При обучении по индивидуальному учебному плану лиц с ограниченными возможностями здоровья срок освоения образовательной программы может быть увеличен по их желанию не более чем на 1 год по сравнению со сроком получения образования для соответствующей формы обучения. Объем программы бакалавриата за один учебный год при обучении по индивидуальному плану вне зависимости от формы обучения не может составлять более 75 з.е.

При использовании формы инклюзивного обучения составляется индивидуальная программа сопровождения образовательной деятельности студента.

Индивидуальная программа сопровождения образовательной деятельности студента может включать

- сопровождение лекционных и практических занятий прямым и обратным переводом на русский жестовый язык (для студентов с нарушениями слуха);
 - посещение групповых и индивидуальных занятий с психологом;
- организационно-педагогическое, психолого-педагогическое, профилактически-оздоровительное, социальное сопровождения учебного процесса.

Для инвалидов и лиц с OB3 установлен особый порядок освоения дисциплин (модулей) по физической культуре и спорту с учетом состояния их здоровья, в соответствии с установленным в НГТУ Порядком проведения и объемом подготовки по физической культуре по программам бакалавриата и программам специалитета при очно-заочной и заочной формах обучения, при сочетании различных форм обучения, при освоении ОП инвалидами и ЛОВЗ.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Соответствие между характеристиками этапов освоения компетенций (знаниями, умениями и опытом деятельности выпускника) и элементами образовательной программы (учебными дисциплинами (модулями) и практиками)

Код	Код	
компетенци	знания/ум	Наименование дисциплин, знания и умения
И	ения	
История		дисциплины (мооули), оизовые
OK.1	31	ОК.1.31. знать основные ориентиры в системе общечеловеческих
0101		ценностей в российском социуме
OK.1	32	ОК.1.32. знать основные закономерности функционирования социума,
		этапы его исторического развития
OK.1	y2	ОК.1.у2. владеть основными категориями и понятиями истории
OK.6	y1	ОК.6.у1. уметь применять общенаучные методы исследования, понимать
		отличие научного подхода от ненаучного
ОПК.11	y2	ОПК.11.у2. владеть основами современной информационной культуры
ОПК.14	31	ОПК.14.31. знать принципы поиска, отбора, ранжирования и
		представления библиографической информации, необходимой для
		решения учебных, научных и профессиональных задач
Философи	Я	
OK.6	y1	OK.6.у1. уметь применять общенаучные методы исследования, понимать
	_	отличие научного подхода от ненаучного
ОПК.15	y2	ОПК.15.у2. владеть приемами выдвижения гипотезы и её
OHI 16	1	аргументированного отстаивания
ОПК.16	y1	ОПК.16.у1. уметь анализировать и описывать материалы, полученные при
ОПИ 17	1	проведении исследования
ОПК.17	y1	ОПК.17.у1. уметь анализировать полученные результаты исследования в
ПК.23	y2	контексте имеющихся и новых достижений науки ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
1111.25	y 2	теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
ПК.25	31	ПК.25.31. знать основы современных методов научного исследования
		знать в области лингвистики, переводоведения и межкультурной
		коммуникации, информационной и библиографической культуры
ПК.26	31	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
		исследования
ПК.27	y2	ПК.27.у2. владеть методикой оценки результатов исследования,
		представления результатов собственного исследования
Русский я	зык и куль	тура речи
OK.3	y1	OK.3.у1. уметь анализировать речь собеседника на русском и иностранном
		языках
OK.7	31	ОК.7.31. знать основные способы восприятия информации
OK.7	y1	OK.7.у1. уметь логически верно, аргументировано и ясно строить устную
		и письменную речь в сфере профессиональной деятельности на русском и
OIZ 5	2	иностранном языке
OK.7	y2	ОК.7.у2. уметь выстраивать межкультурную, деловую, профессиональную
		коммуникацию с учетом психологических, поведенческих, социальных
OV 7	2	характеристик партнеров на русском и иностранном языках
OK.7	y3	ОК.7.у3. владеть навыками публичного выступления, устной презентации
		результатов профессиональной деятельности на русском и иностранном

		языке
OK.12	y1	ОК.12.у1. уметь выстраивать индивидуальную образовательную
		траекторию
ОПК.11	y2	ОПК.11.у2. владеть основами современной информационной культуры
Практич	еский кур	ос первого иностранного языка
ОПК.1	y1	ОПК.1.у1. уметь использовать понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ОПК.3	31	ОПК.3.з1. знать особенности фонетического строя изучаемого
		иностранного языка и закономерности его функционирования
ОПК.3	32	ОПК.3.32. знать особенности лексического строя изучаемого иностранного
OTITUE	3_	языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ОПК.3	33	ОПК.3.з3. знать особенности грамматического строя изучаемого
OTITO		иностранного языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ОПК.4	31	ОПК.4.з1. знать национально-культурную специфику поведения и
OIII.	31	построения дискурса для эффективного межкультурного взаимодействия
ОПК.5	31	ОПК.5.з1. знать основные дискурсивные способы реализации
OIII.J	31	коммуникативных целей высказывания применительно к особенностям
		текущего коммуникативного контекста
ОПК.5	y1	ОПК.5.у1. уметь самостоятельно выбирать дискурсивные способы
OHK.5	y I	реализации коммуникативных целей высказывания с учётом последних
		достижений в лингвистике и современным этапом развития изучаемого
		<u>-</u>
ОПК.7	31	иностранного языка ОПК.7.з1. знать речевые формулы, используемые для выражения
OHK./	31	собственной позиции, аргументации, отношения к теме разговора,
		согласия или несогласия с высказываниями других участников
ОПИ 7	2	коммуникации
ОПК.7	y2	ОПК.7.у2. владеть активным вокабуляром, позволяющим выражать свои
OTIV 0	-1	мысли на разные темы
ОПК.8	31	ОПК.8.з1. знать языковые средства, используемых в соответствии с
OTIVO	1	официальным, нейтральным и неофициальным регистрами общения
ОПК.9	31	ОПК.9.31. знать стереотипы, препятствующие осуществлению успешной
OTIV 10	1	межкультурной коммуникации
ОПК.10	y1	ОПК.10.у1. уметь применять этикетные формулы в соответствии с
OTT 42		нормами устной и письменной коммуникации
ОПК.12	y2	ОПК.12.у2. владеть навыками самостоятельной работы с различными
		носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с
		глобальными компьютерными сетями
ОПК.13	31	ОПК.13.31. знать особенности различных типов электронных словарей и
		электронных ресурсов для профессиональных целей
ОПК.20	y2	ОПК.20.у2. владеть навыками решения стандартных задач
		профессиональной деятельности на основе информационной и
		библиографической культуры с применением информационно-
		лингвистических технологий и с учетом основных требований
	1	информационной безопасности
ПК.24	31	ПК.24.31. знать различные логические приемы, операции и формы вывода,
		которые приводят в итоге либо к подтверждению гипотезы, либо к ее
	1	опровержению
ПК.24	y1	ПК.24.у1. уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о

		каком-либо явлении действительности
Практич	еский кур	ос второго иностранного языка
OK.3	y2	OK.3.у2. владеть технологиями переговорного процесса в
		профессиональной сфере, в том числе в условиях конфликтного
		взаимодействия
OK.11	31	ОК.11.31. знать траектории саморазвития и самообразования в течение
011,11		всей жизни
ОПК.3	31	ОПК.З.з1. знать особенности фонетического строя изучаемого
		иностранного языка и закономерности его функционирования
ОПК.3	32	ОПК.3.32. знать особенности лексического строя изучаемого иностранного
		языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ОПК.3	33	ОПК.3.з3. знать особенности грамматического строя изучаемого
011110		иностранного языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ОПК.4	31	ОПК.4.з1. знать национально-культурную специфику поведения и
		построения дискурса для эффективного межкультурного взаимодействия
ОПК.5	y1	ОПК.5.у1. уметь самостоятельно выбирать дискурсивные способы
) –	реализации коммуникативных целей высказывания с учётом последних
		достижений в лингвистике и современным этапом развития изучаемого
		иностранного языка
ОПК.5	y2	ОПК.5.у2. владеть дискурсивными способами реализации
		коммуникативных целей высказывания применительно к особенностям
		текущего коммуникативного контекста
ОПК.6	31	ОПК.6.з1. знать механизм использования основных способов выражения
		семантической, коммуникативной и структурной преемственности между
		частями высказывания-композиционными элементами текста
ОПК.7	31	ОПК.7.з1. знать речевые формулы, используемые для выражения
		собственной позиции, аргументации, отношения к теме разговора,
		согласия или несогласия с высказываниями других участников
		коммуникации
ОПК.7	y2	ОПК.7.у2. владеть активным вокабуляром, позволяющим выражать свои
		мысли на разные темы
ОПК.8	31	ОПК.8.31. знать языковые средства, используемых в соответствии с
		официальным, нейтральным и неофициальным регистрами общения
ОПК.9	31	ОПК.9.31. знать стереотипы, препятствующие осуществлению успешной
		межкультурной коммуникации
ПК.24	31	ПК.24.31. знать различные логические приемы, операции и формы вывода,
		которые приводят в итоге либо к подтверждению гипотезы, либо к ее
		опровержению
ПК.24	y2	ПК.24.у2. владеть навыками выдвижения гипотезы и её
		аргументированной защиты
	ость жизі	недеятельности
OK.5	y1	OK.5.y1. уметь учитывать в своей деятельности характер воздействия
		вредных и опасных факторов на человека и природную среду
OK.5	y2	OK.5.y2. владеть правилами защиты от опасностей применительно к сфере
		своей профессиональной деятельности и способами обеспечения
		комфортных условий жизнедеятельности
ОПК.19	з1	ОПК.19.31. знать приемы организации групповой и коллективной
		деятельности, закономерности общения, социально-психологические
		феномены группы и коллектива

Социолог	гия	
OK.2	31	ОК.2.31. знать правовые и моральные нормы, регулирующие
		общественные отношения
OK.4	31	ОК.4.31. знать закономерности формирования и развития коллективов
OK.4	32	ОК.4.32. знать социальные основы партнерских и конфликтных отношений
		в социально-трудовой сфере и методы управления конфликтом в
		организации
ОПК.2	y1	ОПК.2.у1. уметь синтезировать информацию, полученную из различных
0111112	7-	отраслей знания
ОПК.11	y2	ОПК.11.у2. владеть основами современной информационной культуры
ОПК.18	31	ОПК.18.31. знать реалии современного рынка труда, соотношение спроса и
01111.10		предложения, правила поведения при проведении собеседования
Правовед		предложения, привими поведения при проведении соосседования
ОК. 9	31	ОК.9.з1. знать закономерности возникновения, развития и разрешения
OR.5	31	конфликтов
OK.10	31	
OK.10	31	ОК.10.31. знать основополагающие правовые категории, сущность и
OV 10	-2	СУ 10 -2
OK.10	32	ОК.10.32. знать права и обязанности гражданина РФ
D ~	•	Дисциплины (модули), вариативные
		й язык как лингвистическая система
OK.1	y1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
077.0		ограниченными возможностями здоровья
OK.3	31	ОК.3.31. знать нормы общения с представителями других культур в
		социальной и профессиональной деятельности
ОПК.3	32	ОПК.3.32. знать особенности лексического строя изучаемого иностранного
		языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ОПК.3	33	ОПК.3.33. знать особенности грамматического строя изучаемого
		иностранного языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ОПК.3	y2	ОПК.3.у2. владеть системой лингвистических знаний для решения
		профессиональных задач
ОПК.4	31	ОПК.4.31. знать национально-культурную специфику поведения и
		построения дискурса для эффективного межкультурного взаимодействия
ОПК.9	31	ОПК.9.31. знать стереотипы, препятствующие осуществлению успешной
		межкультурной коммуникации
ОПК.15	з1	ОПК.15.31. знать различные научные школы и их теории
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
ПК.24	y1	ПК.24.у1. уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о
		каком-либо явлении действительности
ПК.25	31	ПК.25.31. знать основы современных методов научного исследования
		знать в области лингвистики, переводоведения и межкультурной
		коммуникации, информационной и библиографической культуры
ПК.25	y1	ПК.25.у1. уметь находить и обрабатывать информацию для научных
		исследований, используя электронные образовательные и научные
		ресурсы
ПК.26	y2	ПК.26.у2. владеть навыками применения существующих методик поиска,
	1 3 -	

	_	
ПК.27	y1	ПК.27.у1. уметь соотносить новую информацию с уже имеющейся,
		логично и последовательно представлять результаты собственного
		исследования
Введение	в направ	эление
OK.1	y1	ОК.1.у1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
OK.10	y1	ОК.10.у1. уметь использовать нормы действующего законодательства в
		практической деятельности
OK.12	31	ОК.12.31. знать особенности профессионального развития личности
OK.12	y1	ОК.12.у1. уметь выстраивать индивидуальную образовательную
		траекторию
ОПК.12	y2	ОПК.12.у2. владеть навыками самостоятельной работы с различными
		носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с
		глобальными компьютерными сетями
ОПК.14	31	ОПК.14.31. знать принципы поиска, отбора, ранжирования и
		представления библиографической информации, необходимой для
		решения учебных, научных и профессиональных задач
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
Професси	иональная	я этика переводчика русского жестового языка
OK.1	31	ОК.1.31. знать основные ориентиры в системе общечеловеческих
0141		ценностей в российском социуме
OK.1	y1	ОК.1.у1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
01111	7 -	ограниченными возможностями здоровья
OK.11	31	ОК.11.31. знать траектории саморазвития и самообразования в течение
01111		всей жизни
ОПК.19	31	ОПК.19.31. знать приемы организации групповой и коллективной
01111,15		деятельности, закономерности общения, социально-психологические
		феномены группы и коллектива
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
1111.25	7 -	теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ПК.23	y3	ПК.23.у3. уметь выявлять актуальные для переводческой практики
1111,25	75	региона и переводоведения темы исследований
ПК.26	32	ПК.26.32. знать основные стратегии перевода в зависимости от типа
1111.20	32	текста, нормы и этику устного и письменного перевода
ПК.27	33	ПК.27.33. знать особенности переводческой деятельности в регионе,
1111,27		требующиеся изменения в сфере перевода
Теория п	 eneroлa	треоутощиеся изменения в сфере переводи
OK.2	у2	OK.2.y2. владеть принципами культурного релятивизма и этическими
011,2) ²	нормами для корректного осушествления всех стадий речевого контакта с
		представителями иноязычной культуры
OK.3	y1	ОК.3.у1. уметь анализировать речь собеседника на русском и иностранном
011.0	J -	языках
ОПК.1	31	ОПК.1.з1. знать фундаментальные труды и новейшие научные разработки
01111.1	1 21	в областях, требующихся для решения профессиональных задач
ОПК.1	y1	ОПК.1.у1. уметь использовать понятийный аппарат философии,
01111.1	y I	теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
		типтьодидактики и теории межкультурной коммуникации

	31	ОПК.2.31. знать особенности междисциплинарных связей изучаемых
		дисциплин, общность терминологии, связь научных проблем
ОПК.3	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
		коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.7	y1	ОПК.7.у1. уметь выстраивать аргументированные, логически связанные
		высказывания на иностранном языке
ОПК.7	y2	ОПК.7.у2. владеть активным вокабуляром, позволяющим выражать свои
		мысли на разные темы
ОПК.8	y1	ОПК.8.у1. уметь анализировать языковые явления и речевые образцы,
		относящиеся к различным регистрам общения
ОПК.11	y1	ОПК.11.у1. уметь применять навыки работы с текстовыми редакторами, с
		электронными таблицами, с презентациями
ОПК.12	y1	ОПК.12.у1. уметь осуществлять поиск информации с привлечением
		различных поисковых систем глобальных сетей Интернет
ОПК.12	y2	ОПК.12.y2. владеть навыками самостоятельной работы с различными
		носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с
		глобальными компьютерными сетями
ОПК.15	31	ОПК.15.31. знать различные научные школы и их теории
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
ПК.25	y1	ПК.25.у1. уметь находить и обрабатывать информацию для научных
		исследований, используя электронные образовательные и научные
		ресурсы
ПК.27	32	ПК.27.32. знать терминологический аппарат, позволяющий описывать
		явления и процессы межкультурной коммуникации для представления
		результатов собственного исследования
Экономик	a	
OK.4	31	ОК.4.31. знать закономерности формирования и развития коллективов
OK.4	y2	ОК.4.у2. владеть нормами ценностями, позволяющими выстраивать
		партнерские отношения в социально-трудовой сфере
OK.10	y1	ОК.10.у1. уметь использовать нормы действующего законодательства в
		практической деятельности
OK.10	y2	OK.10.y2. владеть опытом приведения примеров гуманизма, свободы и
		демократии
ОПК.18	y1	ОПК.18.у1. уметь осуществлять поиск работы, отвечающей ситуации на
		рынке труда и занятости, а также собственным запросам,
		профессиональной квалификации и индивидуальным особенностям
ПК.24	31	ПК.24.31. знать различные логические приемы, операции и формы вывода,
		которые приводят в итоге либо к подтверждению гипотезы, либо к ее
		опровержению
	1	
Сурдопсих	⊥ КОЛОГИЯ	
Сурдопсих ОК.1	1	OK.1.v1. уметь учитывать в общении культурные особенности люлей с
Сурдопсих ОК.1	хология у1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с ограниченными возможностями здоровья
OK.1	y1	ограниченными возможностями здоровья
	1	ограниченными возможностями здоровья ОК.2.у2. владеть принципами культурного релятивизма и этическими
OK.1	y1	ограниченными возможностями здоровья ОК.2.у2. владеть принципами культурного релятивизма и этическими нормами для корректного осуществления всех стадий речевого контакта с
OK.1 OK.2	y1 y2	ограниченными возможностями здоровья ОК.2.у2. владеть принципами культурного релятивизма и этическими нормами для корректного осушествления всех стадий речевого контакта с представителями иноязычной культуры
OK.1	y1	ограниченными возможностями здоровья ОК.2.у2. владеть принципами культурного релятивизма и этическими нормами для корректного осуществления всех стадий речевого контакта с

		деятельности, закономерности общения, социально-психологические феномены группы и коллектива
ПК.23	777	<u> </u>
11K,25	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
т		профессиональных задач
Древние з		
OK.1	31	ОК.1.31. знать основные ориентиры в системе общечеловеческих
OIZ 1		ценностей в российском социуме
OK.1	32	ОК.1.32. знать основные закономерности функционирования социума,
OT . D	1	этапы его исторического развития
OK.2	y1	ОК.2.у1. уметь учитывать в общении основные черты менталитета
	1	национального характера носителей иноязычной культуры
ОПК.3	32	ОПК.3.32. знать особенности лексического строя изучаемого иностранного
		языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ПК.24	31	ПК.24.31. знать различные логические приемы, операции и формы вывода,
		которые приводят в итоге либо к подтверждению гипотезы, либо к ее
		опровержению
ПК.24	y1	ПК.24.у1. уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о
		каком-либо явлении действительности
Введение	в языкоз	
OK.6	y2	ОК.6.у2. владеть концептуальной основой для осмысления роли
		общегуманитарного и общечеловеческого знания
ОПК.3	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
		коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.3	y2	ОПК.3.у2. владеть системой лингвистических знаний для решения
		профессиональных задач
ОПК.13	y1	ОПК.13.у1. уметь подбирать электронные словари и ресурсы для
		решения конкретных профессиональных задач
ПК.23	з1	ПК.23.31. знать основные направления, проблемы, теории и методы
		философии, теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации, содержание
		современных дискуссий по актуальным проблемам общественного
		развития
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
ПК.24	y1	ПК.24.у1. уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о
		каком-либо явлении действительности
Общее яз	ыкознан	ие
OK.6	31	ОК.6.31. знать основные сведения о вкладе отечественных ученых в
		решение общегуманитарных и общечеловеческих задач
OK.6	y2	ОК.6.у2. владеть концептуальной основой для осмысления роли
		общегуманитарного и общечеловеческого знания
ОПК.3	y1	ОПК.З.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
		коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.13	y2	ОПК.13.у2. владеть навыками эффективной работы с электронными
		словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных

ПК.23	31	ПК 22 э1 эмэж осморун ю мэнрэрлогия проблом и тоорун и мотоли
11K.25	31	ПК.23.31. знать основные направления, проблемы, теории и методы
		философии, теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации, содержание
		современных дискуссий по актуальным проблемам общественного
TIL DO		развития
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
		ой и реабилитационной работы с лицами, имеющими нарушения слуха
OK.1	y1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
OK.4	32	ОК.4.32. знать социальные основы партнерских и конфликтных отношений
		в социально-трудовой сфере и методы управления конфликтом в
		организации
OK.4	y2	ОК.4.у2. владеть нормами ценностями, позволяющими выстраивать
		партнерские отношения в социально-трудовой сфере
OK.10	y2	OK.10.y2. владеть опытом приведения примеров гуманизма, свободы и
		демократии
ОПК.1	y1	ОПК.1.y1. уметь использовать понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
Основы м	иедико-со	оциальной экспертизы
OK.1	y1	ОК.1.у1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
OK.8	y1	ОК.8.у1. уметь использовать методы и средства познания и обучения для
		своего интеллектуального развития, повышения культурного уровня
ОПК.19	31	ОПК.19.31. знать приемы организации групповой и коллективной
		деятельности, закономерности общения, социально-психологические
		феномены группы и коллектива
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
1111,25	7 -	теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
Практик	 VM ПО VCT	тному переводу английский язык
OK.2	y1 y1	ОК.2.у1. уметь учитывать в общении основные черты менталитета
010.2) '	национального характера носителей иноязычной культуры
OK.2	y2	ОК.2.у2. владеть принципами культурного релятивизма и этическими
OIV.2	y 2	нормами для корректного осуществления всех стадий речевого контакта с
		представителями иноязычной культуры
ОПК.3	34	ОПК.3.34. знать функциональные разновидности изучаемого иностранного
OHK.5	34	
ОПИЭ	7,71	языка ОПК 2 v1 умет, использорать комплекс пингристиноских эндий пла
ОПК.3	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
ОПИО	2	коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.3	y2	ОПК.3.у2. владеть системой лингвистических знаний для решения
		профессиональных задач
ОПК.4	y2	ОПК.4.у2. владеть культурой и нормами общения в разных социальных
		ситуациях для успешного взаимодействия с представителями различных
		культур

ОПИЕ	1	OTIVE vil various contagnous via professors average processors
ОПК.5	y1	ОПК.5.у1. уметь самостоятельно выбирать дискурсивные способы
		реализации коммуникативных целей высказывания с учётом последних
		достижений в лингвистике и современным этапом развития изучаемого иностранного языка
ОПК.14	y2	ОПК.14.у2. владеть основами современной информационной и
OHK.14	y Z	библиографической культуры
ОПК.18	31	ОПК.18.31. знать реалии современного рынка труда, соотношение спроса и
OHK.10	31	предложения, правила поведения при проведении собеседования
ПК.24	32	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
	32	
ПК.24	y3	анализа текста и методики анализа текста
	y S	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
		анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимости
ПК.26	32	от типа текста
11K.20	32	ПК.26.32. знать основные стратегии перевода в зависимости от типа
TIV 2C	2	текста, нормы и этику устного и письменного перевода
ПК.26	y3	ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
		грамматических, синтаксических и стилистических норм, этики устного и
06		письменного перевода
•		литический перевод
ОПК.3	34	ОПК.3.34. знать функциональные разновидности изучаемого иностранного
OHIV 2	<u> </u>	ЯЗЫКА
ОПК.3	y2	ОПК.3.у2. владеть системой лингвистических знаний для решения
		профессиональных задач
ОПК.5	31	ОПК.5.31. знать основные дискурсивные способы реализации
		коммуникативных целей высказывания применительно к особенностям
OTT. 0		текущего коммуникативного контекста
ОПК.9	y2	ОПК.9.у2. владеть комплексом приемов для успешного ведения
		межкультурного диалога в общей и профессиональной сферах
ПК.23	32	ПК.23.32. знать теоретические основы переводоведения
ПК.24	з2	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
		анализа текста и методики анализа текста
ПК.24	y3	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
		анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимости
		от типа текста
ПК.27	32	ПК.27.32. знать терминологический аппарат, позволяющий описывать
		явления и процессы межкультурной коммуникации для представления
		результатов собственного исследования
ПК.27	33	ПК.27.33. знать особенности переводческой деятельности в регионе,
		требующиеся изменения в сфере перевода
ПК.27	y3	ПК.27.у3. уметь планировать и осуществлять переводческую деятельность
		с применением предложенной гипотезы исследования
Экономи	ческий п	
ОПК.4	y2	ОПК.4.у2. владеть культурой и нормами общения в разных социальных
		ситуациях для успешного взаимодействия с представителями различных
		культур
ОПК.5	31	ОПК.5.31. знать основные дискурсивные способы реализации
		коммуникативных целей высказывания применительно к особенностям
		текущего коммуникативного контекста
ОПК.5	y2	ОПК.5.у2. владеть дискурсивными способами реализации
		коммуникативных целей высказывания применительно к особенностям
		текущего коммуникативного контекста

ОПК.8	y2	ОПК.8.у2. владеть комплексом лингвистических знаний, требующихся для
		общения в соответствии с разными регистрами общения
ОПК.18	y2	ОПК.18.у2. владеть навыками конструктивного делового общения, устной
		и письменной самопрезентации, в том числе при составлении резюме,
		сопроводительного письма и ведении телефонных переговоров
ПК.23	32	ПК.23.32. знать теоретические основы переводоведения
ПК.23	y3	ПК.23.у3. уметь выявлять актуальные для переводческой практики
1111,20		региона и переводоведения темы исследований
ПК.24	32	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
		анализа текста и методики анализа текста
ПК.24	y3	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
		анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимости
		от типа текста
ПК.27	уЗ	ПК.27.у3. уметь планировать и осуществлять переводческую деятельность
		с применением предложенной гипотезы исследования
Математ	 ика	
OK.6	y1	ОК.6.у1. уметь применять общенаучные методы исследования, понимать
OIV.0	J -	отличие научного подхода от ненаучного
ОПК.2	y2	ОПК.2.у2. владеть методами критического анализа и синтеза
01111.2	y 2	междисциплинарного знания актуального для решения профессиональных
		задач
ОПК.15	y2	ОПК.15.у2. владеть приемами выдвижения гипотезы и её
OIII.13	y Z	аргументированного отстаивания
ОПК.17	771	ОПК.17.у1. уметь анализировать полученные результаты исследования в
OHK.17	y1	
ПК.23	1	контексте имеющихся и новых достижений науки
11K.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
Информа	OTT TO	лині водидактики и теории межкультурной коммуникации
		OV 7 all avery a great a great and g
OK.7	31	ОК.7.31. знать основные способы восприятия информации
ОПК.11	31	ОПК.11.31. знать средства получения, хранения и переработки текстовой,
OTIV 11	1	графической и числовой информации при работе с компьютером
ОПК.11	y1	ОПК.11.у1. уметь применять навыки работы с текстовыми редакторами, с
OTI 44	<u> </u>	электронными таблицами, с презентациями
ОПК.11	<u>y2</u>	ОПК.11.у2. владеть основами современной информационной культуры
ОПК.12	31	ОПК.12.31. знать характеристики информационных процессов, иметь
		системное представление о работе поисковых систем глобальной сети
		Интернет
ОПК.12	y2	ОПК.12.у2. владеть навыками самостоятельной работы с различными
		носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с
		глобальными компьютерными сетями
ПК.25	y1	ПК.25.у1. уметь находить и обрабатывать информацию для научных
		исследований, используя электронные образовательные и научные
		ресурсы
ПК.26	31	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
		исследования
Концепці	ии соврем	ленного естествознания
OK.5	з1	ОК.5.з1. знать связи между экологией и здоровьем человека основные
		проявления опасности среды обитания и антропогенного воздействия на
		биосферу
ОПК.1	y2	ОПК.1.у2. владеть навыками аргументации полученных научных данных

		из областей, требующихся для решения профессиональных задач
ОПК.2	y1	ОПК.2.у1. уметь синтезировать информацию, полученную из различных
OHK.2	y ₁	отраслей знания
ПИ ЭЭ	1	
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
		иетодике написания курсовых и дипломных работ
OK.6	y1	OK.6.y1. уметь применять общенаучные методы исследования, понимать
OHIZO		отличие научного подхода от ненаучного
ОПК.2	y1	ОПК.2.у1. уметь синтезировать информацию, полученную из различных
OTIV 1.4	1	отраслей знания
ОПК.14	y1	ОПК.14.у1. уметь эффективно работать с информацией и
0000		библиографическими источниками
ОПК.14	y2	ОПК.14.у2. владеть основами современной информационной и
0====		библиографической культуры
ОПК.16	31	ОПК.16.31. знать стандартные методики поиска, анализа и обработки
		материала исследования
ОПК.16	y2	ОПК.16.у2. владеть культурой мышления, терминологией, общей
		методологией исследования, позволяющей применить адекватную целям
		исследования методику обработки материала исследования
ОПК.17	y2	ОПК.17.у2. владеть навыками оценки качества исследования в своей
		предметной области и представления результатов собственного
		исследования
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
ПК.23	y3	ПК.23.у3. уметь выявлять актуальные для переводческой практики
		региона и переводоведения темы исследований
ПК.24	з2	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
		анализа текста и методики анализа текста
ПК.24	y2	ПК.24.у2. владеть навыками выдвижения гипотезы и её
		аргументированной защиты
ПК.24	y3	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
		анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимости
		от типа текста
ПК.25	31	ПК.25.31. знать основы современных методов научного исследования
		знать в области лингвистики, переводоведения и межкультурной
		коммуникации, информационной и библиографической культуры
ПК.25	y1	ПК.25.у1. уметь находить и обрабатывать информацию для научных
		исследований, используя электронные образовательные и научные
		ресурсы
ПК.26	з1	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
		исследования
ПК.27	33	ПК.27.33. знать особенности переводческой деятельности в регионе,
		требующиеся изменения в сфере перевода
Теоретич	еская фо	нетика английского языка
ОПК.3	31	ОПК.З.з1. знать особенности фонетического строя изучаемого

		иностранного языка и закономерности его функционирования
ОПК.13	y2	ОПК.13.у2. владеть навыками эффективной работы с электронными
OHK.15	y Z	
		словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных
пиээ	**3	Задач
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
TT. 0.4	1	профессиональных задач
ПК.24	31	ПК.24.31. знать различные логические приемы, операции и формы вывода,
		которые приводят в итоге либо к подтверждению гипотезы, либо к ее
		опровержению
		иежкультурной коммуникации
OK.7	y2	ОК.7.у2. уметь выстраивать межкультурную, деловую, профессиональную
		коммуникацию с учетом психологических, поведенческих, социальных
		характеристик партнеров на русском и иностранном языках
ОПК.4	31	ОПК.4.31. знать национально-культурную специфику поведения и
		построения дискурса для эффективного межкультурного взаимодействия
ОПК.4	y1	ОПК.4.у1. уметь моделировать ситуации общения между представителями
		различных культур с соблюдением этических и нравственных норм
		поведения, а также преодолевать влияние стереотипов
ОПК.4	y2	ОПК.4.у2. владеть культурой и нормами общения в разных социальных
		ситуациях для успешного взаимодействия с представителями различных
		культур
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
ПК.24	y1	ПК.24.у1. уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о
		каком-либо явлении действительности
ПК.26	31	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
		исследования
ПК.27	32	ПК.27.32. знать терминологический аппарат, позволяющий описывать
		явления и процессы межкультурной коммуникации для представления
		результатов собственного исследования
Теоретиче	ская грам	матика английского языка
ОПК.3	33	ОПК.З.зЗ. знать особенности грамматического строя изучаемого
		иностранного языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ОПК.13	y2	ОПК.13.у2. владеть навыками эффективной работы с электронными
		словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных
		задач
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
ПК.24	y1	ПК.24.у1. уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о
	J –	каком-либо явлении действительности
Лексикол	 ОГИЯ АНГЛИ	ийского языка
ОПК.13	31	ОПК.13.31. знать особенности различных типов электронных словарей и
01110.10)1	электронных ресурсов для профессиональных целей
ОПК.13	y2	ОПК.13.у2. владеть навыками эффективной работы с электронными
O11K.13	y∠	отт.туг. владеть павыками эффективной работы с электронными

		1
		словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных задач
ОПК.15	31	ОПК.15.31. знать различные научные школы и их теории
ОПК.15	y1	ОПК.15.у1. уметь использовать знание различных научных теорий и
01111.15	y 1	концепций для доказательства собственной гипотезы
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
1111,25	y Z	теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
ПК.24	y2	ПК.24.у2. владеть навыками выдвижения гипотезы и её
1111.24	y Z	аргументированной защиты
ПК.25	y2	ПК.25.у2. владеть навыками применения современных методов для
1111.25	y Z	исследования выбранной научной проблемы, соблюдая нормы
		исследования выоранной научной проолемы, соолюдая нормы информационной и библиографической культуры
C		информационной и ойолиографической культуры йского языка
ОПК.3	34	ОПК.3.34. знать функциональные разновидности изучаемого иностранного
ОПИС	-1	9351K8
ОПК.6	31	ОПК.6.з1. знать механизм использования основных способов выражения
		семантической, коммуникативной и структурной преемственности между
0.777.0	4	частями высказывания-композиционными элементами текста
ОПК.8	31	ОПК.8.з1. знать языковые средства, используемых в соответствии с
		официальным, нейтральным и неофициальным регистрами общения
ОПК.15	31	ОПК.15.31. знать различные научные школы и их теории
ОПК.15	y1	ОПК.15.у1. уметь использовать знание различных научных теорий и
		концепций для доказательства собственной гипотезы
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
Сурдопед		
OK.1	y1	OK.1.у1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
OK.2	y2	OK.2.y2. владеть принципами культурного релятивизма и этическими
		нормами для корректного осушествления всех стадий речевого контакта с
		представителями иноязычной культуры
OK.8	з2	ОК.8.32. знать особенности психологических и поведенческих
		характеристик личности
OK.8	y1	ОК.8.у1. уметь использовать методы и средства познания и обучения для
		своего интеллектуального развития, повышения культурного уровня
OK.11	31	ОК.11.31. знать траектории саморазвития и самообразования в течение
		всей жизни
ОПК.19	31	ОПК.19.з1. знать приемы организации групповой и коллективной
		деятельности, закономерности общения, социально-психологические
		феномены группы и коллектива
ПК.24	v1	ПК.24.у1. уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о
ПК.24	y1	ПК.24.у1. уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о каком-либо явлении действительности
		каком-либо явлении действительности
Лингвост	грановеде	каком-либо явлении действительности ние
OK.1	г рановеде г у2	каком-либо явлении действительности ние ОК.1.у2. владеть основными категориями и понятиями истории
Лингвост	грановеде	каком-либо явлении действительности ние

		различных культур с соблюдением этических и нравственных норм
OTIV 10	1	поведения, а также преодолевать влияние стереотипов
ОПК.16	31	ОПК.16.31. знать стандартные методики поиска, анализа и обработки
ПИ ЭЭ	1	материала исследования
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
T7 1		профессиональных задач
Конфлик		OWA A
OK.3	y2	ОК.3.у2. владеть технологиями переговорного процесса в
		профессиональной сфере, в том числе в условиях конфликтного
		взаимодействия
OK.9	31	ОК.9.31. знать закономерности возникновения, развития и разрешения
		конфликтов
OK.9	y1	OK.9.y1. уметь занимать гражданскую позицию в социально-личностных
		конфликтных ситуациях
OK.9	y2	ОК.9.у2. владеть системой общественных и гражданских ценностей,
		способствующих проявлению своей гражданской позиции в социально-
		личностных конфликтных ситуациях
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
История :	языка и в	ведение в английскую филологию
ЭПК.2	31	ОПК.2.31. знать особенности междисциплинарных связей изучаемых
		дисциплин, общность терминологии, связь научных проблем
ОПК.2	y1	ОПК.2.у1. уметь синтезировать информацию, полученную из различных
		отраслей знания
ОПК.З	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
		коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.17	31	ОПК.17.31. знать историю развития научной области и её актуальное
		состояние
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
Социолиі	нгвистика	
OK.1	32	ОК.1.32. знать основные закономерности функционирования социума,
		этапы его исторического развития
OK.3	31	ОК.3.31. знать нормы общения с представителями других культур в
		социальной и профессиональной деятельности
ОПК.1	31	ОПК.1.з1. знать фундаментальные труды и новейшие научные разработки
		в областях, требующихся для решения профессиональных задач
ЭПК.4	y2	ОПК.4.у2. владеть культурой и нормами общения в разных социальных
		ситуациях для успешного взаимодействия с представителями различных
		культур
ОПК.8	31	ОПК.8.31. знать языковые средства, используемых в соответствии с
		официальным, нейтральным и неофициальным регистрами общения
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
) -	теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
	- 1	
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения

M.mon		исциплины (модули), вариативные, по выбору студента
		мобильные технологии в профессиональной деятельности
ОПК.11	y1	ОПК.11.у1. уметь применять навыки работы с текстовыми редакторами, с
OTIV 11	1	электронными таблицами, с презентациями
ОПК.11	y2	ОПК.11.у2. владеть основами современной информационной культуры
ОПК.13	31	ОПК.13.з1. знать особенности различных типов электронных словарей и
_		электронных ресурсов для профессиональных целей
ОПК.14	31	ОПК.14.31. знать принципы поиска, отбора, ранжирования и
		представления библиографической информации, необходимой для
		решения учебных, научных и профессиональных задач
ОПК.20	31	ОПК.20.31. знать модели и методы формализации знаний в
		информационных системах
ОПК.20	y1	ОПК.20.у1. уметь выбрать стратегию решения профессиональной задачи с
		использованием требующихся информационно-лингвистических
		технологий и с учетом основных требований информационной
		безопасности
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
Информа	ционно-кол	имуникационные технологии в профессиональной деятельности
ОПК.11	y2	ОПК.11.у2. владеть основами современной информационной культуры
ОПК.13	31	ОПК.13.31. знать особенности различных типов электронных словарей и
		электронных ресурсов для профессиональных целей
ОПК.13	y1	ОПК.13.у1. уметь подбирать электронные словари и ресурсы для
		решения конкретных профессиональных задач
ОПК.20	31	ОПК.20.31. знать модели и методы формализации знаний в
01111120		информационных системах
ОПК.20	y1	ОПК.20.у1. уметь выбрать стратегию решения профессиональной задачи с
01111.20	J 1	использованием требующихся информационно-лингвистических
		технологий и с учетом основных требований информационной
		безопасности
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
1111.25	y i	теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
V	 венный пер	
OK.7	y1	ОК.7.у1. уметь логически верно, аргументировано и ясно строить устную
		и письменную речь в сфере профессиональной деятельности на русском и
ОПИ 1	1	иностранном языке
ОПК.1	31	ОПК.1.31. знать фундаментальные труды и новейшие научные разработки
		в областях, требующихся для решения профессиональных задач
ОПК.1	y1	ОПК.1.у1. уметь использовать понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
	1	лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ОПК.3	31	ОПК.З.з1. знать особенности фонетического строя изучаемого
		иностранного языка и закономерности его функционирования
ОПК.3	32	ОПК.3.32. знать особенности лексического строя изучаемого иностранного
		языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ОПК.3	33	ОПК.3.33. знать особенности грамматического строя изучаемого
		иностранного языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования

ОПК.3	34	ОПК.3.34. знать функциональные разновидности изучаемого иностранного
		языка
ОПК.4	31	ОПК.4.31. знать национально-культурную специфику поведения и
		построения дискурса для эффективного межкультурного взаимодействия
ОПК.6	y1	ОПК.6.у1. уметь логически аргументировано и грамотно выбрать
]	релевантный способ выражения преемственности между частями
		высказывания
ОПК.12	y1	ОПК.12.у1. уметь осуществлять поиск информации с привлечением
01111112	7 -	различных поисковых систем глобальных сетей Интернет
ПК.26	y2	ПК.26.у2. владеть навыками применения существующих методик поиска,
1111.20]] _	анализа и обработки материала исследования
Научно-т	 РХНИЧЕСК	кий перевод
<u>Пиучло т</u> ОПК.1	y1	ОПК.1.у1. уметь использовать понятийный аппарат философии,
OIII.I	y I	теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ОПК.3	31	ОПК.3.31. знать особенности фонетического строя изучаемого
OIII.5	31	иностранного языка и закономерности его функционирования
ОПК.3	32	ОПК.3.32. знать особенности лексического строя изучаемого иностранного
OHK.5	34	языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ОПК.3	33	ОПК.3.33. знать особенности грамматического строя изучаемого
OHK.5	33	иностранного языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
ОПК.3	5.4	функционирования
OHK.5	34	ОПК.3.34. знать функциональные разновидности изучаемого иностранного
ОПИЗ	1	языка
ОПК.3	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
ОПИС	1	коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.6	y1	ОПК.6.у1. уметь логически аргументировано и грамотно выбрать
		релевантный способ выражения преемственности между частями
OTIV C	2	высказывания
ОПК.6	y2	ОПК.6.у2. владеть комплексом способов выражения преемственности
TIV OC	2	между частями высказывания в различных языковых ситуациях
ПК.26	y2	ПК.26.у2. владеть навыками применения существующих методик поиска,
TT		анализа и обработки материала исследования
		ра глухих
OK.1	y1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
OTZ D	1	ограниченными возможностями здоровья
OK.2	y1	ОК.2.у1. уметь учитывать в общении основные черты менталитета
OTZ D	1	национального характера носителей иноязычной культуры
OK.3	31	ОК.3.31. знать нормы общения с представителями других культур в
077.0		социальной и профессиональной деятельности
OK.6	y2	ОК.6.у2. владеть концептуальной основой для осмысления роли
		общегуманитарного и общечеловеческого знания
OK.9	y2	OK.9.y2. владеть системой общественных и гражданских ценностей,
		способствующих проявлению своей гражданской позиции в социально-
		личностных конфликтных ситуациях
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
История	и критик	ка перевода (жестовый язык)

OV 1	1	OV 11
OK.1	y1	ОК.1.у1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
OHIZ 1	1	ограниченными возможностями здоровья
ОПК.1	y1	ОПК.1.у1. уметь использовать понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
OHILD	1	лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ОПК.2	31	ОПК.2.31. знать особенности междисциплинарных связей изучаемых
	1	дисциплин, общность терминологии, связь научных проблем
ОПК.15	31	ОПК.15.31. знать различные научные школы и их теории
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
Письменн		
ОПК.7	y2	ОПК.7.у2. владеть активным вокабуляром, позволяющим выражать свои
		мысли на разные темы
ОПК.8	31	ОПК.8.31. знать языковые средства, используемых в соответствии с
		официальным, нейтральным и неофициальным регистрами общения
ОПК.10	y1	ОПК.10.у1. уметь применять этикетные формулы в соответствии с
		нормами устной и письменной коммуникации
ОПК.11	31	ОПК.11.31. знать средства получения, хранения и переработки текстовой,
		графической и числовой информации при работе с компьютером
ОПК.11	y2	ОПК.11.у2. владеть основами современной информационной культуры
ОПК.12	y1	ОПК.12.у1. уметь осуществлять поиск информации с привлечением
		различных поисковых систем глобальных сетей Интернет
ПК.23	31	ПК.23.31. знать основные направления, проблемы, теории и методы
		философии, теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации, содержание
		современных дискуссий по актуальным проблемам общественного
		развития
ПК.23	y3	ПК.23.у3. уметь выявлять актуальные для переводческой практики
		региона и переводоведения темы исследований
ПК.24	з2	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
		анализа текста и методики анализа текста
ПК.24	y3	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
		анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимости
		от типа текста
ПК.26	32	ПК.26.32. знать основные стратегии перевода в зависимости от типа
		текста, нормы и этику устного и письменного перевода
ПК.26	y3	ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
		грамматических, синтаксических и стилистических норм, этики устного и
	_	письменного перевода
ПК.27	33	ПК.27.з3. знать особенности переводческой деятельности в регионе,
		требующиеся изменения в сфере перевода
Деловая н		
OK.3	31	ОК.3.31. знать нормы общения с представителями других культур в
	1	социальной и профессиональной деятельности
OK.7	31	ОК.7.31. знать основные способы восприятия информации
OK.7	y2	OK.7.у2. уметь выстраивать межкультурную, деловую, профессиональную
		коммуникацию с учетом психологических, поведенческих, социальных
_	1	характеристик партнеров на русском и иностранном языках
ОПК.8	y1	ОПК.8.у1. уметь анализировать языковые явления и речевые образцы,

		относанилоса у различни им рогистрам общония
ОПК.10	31	относящиеся к различным регистрам общения
OHK.10	31	ОПК.10.31. знать этикетные формулы для устной и письменной
ОПК.12	***	КОММУНИКАЦИИ
OHK.12	y2	ОПК.12.у2. владеть навыками самостоятельной работы с различными
		носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с
ОПК.13	2	глобальными компьютерными сетями
OHK.13	y2	ОПК.13.у2. владеть навыками эффективной работы с электронными
		словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных
ОПИ 10	2	3адач
ОПК.18	y2	ОПК.18.у2. владеть навыками конструктивного делового общения, устной
		и письменной самопрезентации, в том числе при составлении резюме,
ПИ ЭС		сопроводительного письма и ведении телефонных переговоров
ПК.26	з2	ПК.26.32. знать основные стратегии перевода в зависимости от типа
TT. 26		текста, нормы и этику устного и письменного перевода
ПК.26	y3	ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
		грамматических, синтаксических и стилистических норм, этики устного и
		письменного перевода
		венного интеллекта и машинное обучение
ОПК.12	31	ОПК.12.31. знать характеристики информационных процессов, иметь
		системное представление о работе поисковых систем глобальной сети
0777.40		Интернет
ОПК.12	y1	ОПК.12.у1. уметь осуществлять поиск информации с привлечением
		различных поисковых систем глобальных сетей Интернет
ОПК.12	y2	ОПК.12.у2. владеть навыками самостоятельной работы с различными
		носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с
		глобальными компьютерными сетями
ОПК.20	y1	ОПК.20.у1. уметь выбрать стратегию решения профессиональной задачи с
		использованием требующихся информационно-лингвистических
		технологий и с учетом основных требований информационной
	_	безопасности
ПК.24	32	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
		анализа текста и методики анализа текста
ПК.24	y2	ПК.24.у2. владеть навыками выдвижения гипотезы и её
		аргументированной защиты
ПК.26	y3	ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
		грамматических, синтаксических и стилистических норм, этики устного и
		письменного перевода
	модели н	коммуникации
OK.4	y1	ОК.4.у1. уметь формировать работоспособную команду для реализации
		профессиональных функций и создавать эффективную
		коммуникационную систему
ОПК.4	y2	ОПК.4.у2. владеть культурой и нормами общения в разных социальных
		ситуациях для успешного взаимодействия с представителями различных
		культур
ОПК.12	y2	ОПК.12.у2. владеть навыками самостоятельной работы с различными
		носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с
		глобальными компьютерными сетями
ОПК.19	y2	ОПК.19.у2. владеть навыками организации групповой и коллективной
		деятельности для достижения общих целей трудового коллектива,
		инициативного участия в коллективной работе при решении
		профессиональных задач

ПК.23	777	TIV 22 v2 vacous approvedant postantian in appropria destrocodoris
11K.25	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
ПК.27	y2	профессиональных задач ПК.27.у2. владеть методикой оценки результатов исследования,
11 K. 2/	y Z	представления результатов собственного исследования
Mayparu		
		е конфликты
OK.1	32	ОК.1.32. знать основные закономерности функционирования социума,
OIZ 2	1	этапы его исторического развития
OK.2	y1	ОК.2.у1. уметь учитывать в общении основные черты менталитета
OIZ 0	-1	национального характера носителей иноязычной культуры
OK.9	з1	ОК.9.31. знать закономерности возникновения, развития и разрешения
OIZO	1	конфликтов
OK.9	y1	OK.9.y1. уметь занимать гражданскую позицию в социально-личностных
OT/ 0		конфликтных ситуациях
OK.9	y2	OK.9.у2. владеть системой общественных и гражданских ценностей,
		способствующих проявлению своей гражданской позиции в социально-
		личностных конфликтных ситуациях
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
	рдоперев	
OK.1	y1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
ОПК.1	з1	ОПК.1.31. знать фундаментальные труды и новейшие научные разработки
		в областях, требующихся для решения профессиональных задач
ОПК.3	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
		коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.3	y2	ОПК.3.у2. владеть системой лингвистических знаний для решения
		профессиональных задач
ПК.26	32	ПК.26.32. знать основные стратегии перевода в зависимости от типа
		текста, нормы и этику устного и письменного перевода
ПК.26	y3	ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
		грамматических, синтаксических и стилистических норм, этики устного и
		письменного перевода
Междуна	родный х	кестовый язык
OK.1	y1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
OK.2	y2	OK.2.y2. владеть принципами культурного релятивизма и этическими
		нормами для корректного осушествления всех стадий речевого контакта с
		представителями иноязычной культуры
OK.12	y2	OK.12.y2. владеть способами поддержания и повышения собственной
		мотивации к осуществлению профессиональной деятельности
ОПК.3	32	ОПК.3.32. знать особенности лексического строя изучаемого иностранного
		языка, словообразовательных явлений и закономерности ого
		функционирования
ОПК.3	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
		коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.3	y2	ОПК.3.у2. владеть системой лингвистических знаний для решения
) –	профессиональных задач
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,

		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
		еские основы коммуникации
OK.8	32	ОК.8.32. знать особенности психологических и поведенческих
		характеристик личности
ОПК.1	y1	ОПК.1.у1. уметь использовать понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ОПК.4	y1	ОПК.4.у1. уметь моделировать ситуации общения между представителями
		различных культур с соблюдением этических и нравственных норм
		поведения, а также преодолевать влияние стереотипов
ОПК.4	y2	ОПК.4.у2. владеть культурой и нормами общения в разных социальных
		ситуациях для успешного взаимодействия с представителями различных
		культур
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
Комбинат	горная л	ингвистика
ОПК.13	31	ОПК.13.31. знать особенности различных типов электронных словарей и
		электронных ресурсов для профессиональных целей
ОПК.13	y2	ОПК.13.у2. владеть навыками эффективной работы с электронными
		словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных
		задач
ОПК.15	y1	ОПК.15.у1. уметь использовать знание различных научных теорий и
		концепций для доказательства собственной гипотезы
ОПК.16	31	ОПК.16.31. знать стандартные методики поиска, анализа и обработки
		материала исследования
ОПК.16	y1	ОПК.16.у1. уметь анализировать и описывать материалы, полученные при
		проведении исследования
ОПК.16	y2	ОПК.16.у2. владеть культурой мышления, терминологией, общей
01111110]] _	методологией исследования, позволяющей применить адекватную целям
		исследования методику обработки материала исследования
ПК.25	y2	ПК.25.у2. владеть навыками применения современных методов для
1111,20) _	исследования выбранной научной проблемы, соблюдая нормы
		информационной и библиографической культуры
ПК.26	y1	ПК.26.у1. уметь подобрать методику поиска, анализа и обработки
1111.20	7 -	материала исследования, способствующую достижению цели
		исследования
Програми	MHLIE CDE	едства профессиональной деятельности
OΠK.11	31	ОПК.11.31. знать средства получения, хранения и переработки текстовой,
01111,11	71	графической и числовой информации при работе с компьютером
ОПК.11	y2	ОПК.11.у2. владеть основами современной информационной культуры
ОПК.11	y2 y1	ОПК.13.у1. уметь подбирать электронные словари и ресурсы для
01111.10	y I	решения конкретных профессиональных задач
ОПК.13	177	ОПК.13.у2. владеть навыками эффективной работы с электронными
O11K.13	y2	
		словарями и электронными ресурсами для решения профессиональных
пи ж	-1	Задач
ПК.26	31	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
		исследования

Практич	еский ку	рс перевода с английского языка на русский язык
OK.2	y1	ОК.2.у1. уметь учитывать в общении основные черты менталитета
		национального характера носителей иноязычной культуры
ОПК.3	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
		коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.4	y2	ОПК.4.у2. владеть культурой и нормами общения в разных социальных
011111) –	ситуациях для успешного взаимодействия с представителями различных
		культур
ОПК.5	y2	ОПК.5.у2. владеть дискурсивными способами реализации
0111110) –	коммуникативных целей высказывания применительно к особенностям
		текущего коммуникативного контекста
ОПК.10	y2	ОПК.10.у2. владеть этикетными формулами в соответствии с
01111.10) y Z	современными тенденциями развития устной и письменной речи
ПК.24	32	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
1111.24	32	анализа текста и методики анализа текста
ПК.24	y3	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
11K.24	y S	анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимости
пи ж	-2	от типа текста
ПК.26	32	ПК.26.32. знать основные стратегии перевода в зависимости от типа
TIV 07	1	текста, нормы и этику устного и письменного перевода
ПК.27	31	ПК.27.31. знать способы оценки качества исследования
ПК.27	y1	ПК.27.у1. уметь соотносить новую информацию с уже имеющейся,
		логично и последовательно представлять результаты собственного
		исследования
ПК.27	y3	ПК.27.у3. уметь планировать и осуществлять переводческую деятельность
		с применением предложенной гипотезы исследования
		рс перевода с русского языка на английский язык
OK.2	y1	ОК.2.у1. уметь учитывать в общении основные черты менталитета
		национального характера носителей иноязычной культуры
ОПК.11	y1	ОПК.11.у1. уметь применять навыки работы с текстовыми редакторами, с
		электронными таблицами, с презентациями
ОПК.13	з1	ОПК.13.31. знать особенности различных типов электронных словарей и
		электронных ресурсов для профессиональных целей
ОПК.15	y1	ОПК.15.у1. уметь использовать знание различных научных теорий и
		концепций для доказательства собственной гипотезы
ПК.23	32	ПК.23.32. знать теоретические основы переводоведения
ПК.24	32	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
		анализа текста и методики анализа текста
ПК.24	уЗ	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
		анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимости
		от типа текста
ПК.26	31	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
		исследования
ПК.26	32	ПК.26.32. знать основные стратегии перевода в зависимости от типа
	-	текста, нормы и этику устного и письменного перевода
ПК.26	y1	ПК.26.у1. уметь подобрать методику поиска, анализа и обработки
1111.20	y I	материала исследования, способствующую достижению цели
пи эс	1,7	исследования
ПК.26	y3	ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
		грамматических, синтаксических и стилистических норм, этики устного и
		письменного перевода

Практику	ум по кул	тьтуре речевого общения на английском языке
ОПК.5	y2	ОПК.5.у2. владеть дискурсивными способами реализации
		коммуникативных целей высказывания применительно к особенностям
		текущего коммуникативного контекста
ОПК.6	31	ОПК.6.з1. знать механизм использования основных способов выражения
	-	семантической, коммуникативной и структурной преемственности между
		частями высказывания-композиционными элементами текста
ОПК.8	y2	ОПК.8.у2. владеть комплексом лингвистических знаний, требующихся для
OTITUO) -	общения в соответствии с разными регистрами общения
ОПК.9	y1	ОПК.9.у1. уметь прогнозировать развитие межкультурного диалога с
OTITUS) '	целью предупреждения нежелательных последствий стереотипизации для
		осуществления успешного межкультурного общения
ОПК.10	y2	ОПК.10.у2. владеть этикетными формулами в соответствии с
OIII.10	y 2	современными тенденциями развития устной и письменной речи
ОПК.14	771	ОПК.14.у1. уметь эффективно работать с информацией и
OHK.14	y1	библиографическими источниками
ΟΠΙΖ 1.4	7	
ОПК.14	y2	ОПК.14.у2. владеть основами современной информационной и
ПИ 24	1	библиографической культуры
ПК.24	y2	ПК.24.у2. владеть навыками выдвижения гипотезы и её
	4	аргументированной защиты
ПК.28.В	y1	ПК.28.B.у1. уметь определять необходимые ресурсы для реализации
	<u> </u>	проектных задач
ПК.28.В	y2	ПК.28.В.у2. уметь организовывать и координировать работу участников
		проекта
ПК.28.В	y3	ПК.28.В.у3. уметь определять проблему и способы ее решения в проекте
	по куль	туре речевого общения на английском языке
ОПК.5	y1	ОПК.5.у1. уметь самостоятельно выбирать дискурсивные способы
		реализации коммуникативных целей высказывания с учётом последних
		достижений в лингвистике и современным этапом развития изучаемого
		иностранного языка
ОПК.8	31	ОПК.8.з1. знать языковые средства, используемых в соответствии с
		официальным, нейтральным и неофициальным регистрами общения
ОПК.9	y1	ОПК.9.у1. уметь прогнозировать развитие межкультурного диалога с
		целью предупреждения нежелательных последствий стереотипизации для
		осуществления успешного межкультурного общения
ОПК.10	y2	ОПК.10.у2. владеть этикетными формулами в соответствии с
		современными тенденциями развития устной и письменной речи
ОПК.14	y1	ОПК.14.у1. уметь эффективно работать с информацией и
		библиографическими источниками
ОПК.14	y2	ОПК.14.у2. владеть основами современной информационной и
		библиографической культуры
ПК.26	y1	ПК.26.у1. уметь подобрать методику поиска, анализа и обработки
]	материала исследования, способствующую достижению цели
		исследования
	-1	Дисциплины (модули), базовые
Физипесь	(ag kvnra	тура и спорт (модуль): Физическая культура
OK.8	31	ОК.8.31. знать основы здорового образа жизни и последствия отклонения
J11.0	31	от них
OK.8	y2	OK.8.y2. владеть навыками сохранения своего здоровья, нравственного и
OIV.U) y Z	физического самосовершенствования
		-
		Дисциплины (модули), вариативные

		тура и спорт (модуль): Прикладная физическая культура (атлетизм)
OK.8	y2	ОК.8.у2. владеть навыками сохранения своего здоровья, нравственного и
		физического самосовершенствования
		ура и спорт (модуль): Прикладная физическая культура (гимнастика)
OK.8	31	ОК.8.31. знать основы здорового образа жизни и последствия отклонения
		ОТ НИХ
Физичес	кая культ	ура и спорт (модуль): Прикладная физическая культура (единоборства)
OK.8	31	ОК.8.31. знать основы здорового образа жизни и последствия отклонения от них
Физичес	— кая культ	тура и спорт (модуль): Прикладная физическая культура (плавание)
OK.8	31	ОК.8.31. знать основы здорового образа жизни и последствия отклонения
		от них
Физичес	 кая культ	тура и спорт (модуль): Прикладная физическая культура (спортивные
игры)		ура п спорт (тодуть), тършиндишт фион теснит тутьтура (спортивни
OK.8	31	ОК.8.з1. знать основы здорового образа жизни и последствия отклонения
011.0		от них
		Практики
Vuohuaa	прэктика	а: практика по получению первичных профессиональных умений и
навыков		
OK.1	y1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
OK.7	з1	ОК.7.31. знать основные способы восприятия информации
OK.7	y1	ОК.7.у1. уметь логически верно, аргументировано и ясно строить устную
		и письменную речь в сфере профессиональной деятельности на русском и
		иностранном языке
OK.7	y2	ОК.7.у2. уметь выстраивать межкультурную, деловую, профессиональную
		коммуникацию с учетом психологических, поведенческих, социальных
		характеристик партнеров на русском и иностранном языках
OK.11	y1	OK.11.y1. уметь адекватно оценивать собственный образовательный
		уровень, свои возможности, способности и уровень собственного
		профессионализма
OK.11	y2	OK.11.y2. владеть опытом применения основных стратегий
		профессионального саморазвития
ОПК.3	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
01111.0	J -	коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.3	y2	ОПК.3.у2. владеть системой лингвистических знаний для решения
01111.0) J =	профессиональных задач
ОПК.9	y1	ОПК.9.у1. уметь прогнозировать развитие межкультурного диалога с
OIII.J	y I	целью предупреждения нежелательных последствий стереотипизации для
		осуществления успешного межкультурного общения
ПК.23	32	ПК.23.32. знать теоретические основы переводоведения
пк.23 ПК.23	+	
1111.20	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии, теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
пи эл	-2	лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ПК.24	32	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
пи эл	_ 1	анализа текста и методики анализа текста
ПК.24	y1	ПК.24.у1. уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о
		каком-либо явлении действительности
ПК.24	y3	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
		анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимост
		от типа текста

ПК.25	v1	ПК 25 у 1 уметт науолить и обрабать рать ниформацию пла научил у
1110,25	y1	ПК.25.у1. уметь находить и обрабатывать информацию для научных
		исследований, используя электронные образовательные и научные
пи эс	-1	ресурсы
ПК.26	31	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
TIL DC	1	исследования
ПК.26	y1	ПК.26.у1. уметь подобрать методику поиска, анализа и обработки
		материала исследования, способствующую достижению цели
		исследования
ПК.26	y3	ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
		грамматических, синтаксических и стилистических норм, этики устного и
	_	письменного перевода
ПК.27	32	ПК.27.32. знать терминологический аппарат, позволяющий описывать
		явления и процессы межкультурной коммуникации для представления
		результатов собственного исследования
ПК.27	y1	ПК.27.у1. уметь соотносить новую информацию с уже имеющейся,
		логично и последовательно представлять результаты собственного
		исследования
ПК.28.В	y1	ПК.28.В.у1. уметь определять необходимые ресурсы для реализации
		проектных задач
ПК.28.В	y3	ПК.28.В.у3. уметь определять проблему и способы ее решения в проекте
Производ	ственная	практика: практика по получению профессиональных умений и опыта
професси	ональной	деятельности (в том числе педагогическая практика)
OK.1	y1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
OK.7	31	ОК.7.31. знать основные способы восприятия информации
OK.7	y1	ОК.7.у1. уметь логически верно, аргументировано и ясно строить устную
		и письменную речь в сфере профессиональной деятельности на русском и
		иностранном языке
OK.7	y2	ОК.7.у2. уметь выстраивать межкультурную, деловую, профессиональную
		коммуникацию с учетом психологических, поведенческих, социальных
		характеристик партнеров на русском и иностранном языках
OK.11	y1	ОК.11.у1. уметь адекватно оценивать собственный образовательный
		уровень, свои возможности, способности и уровень собственного
		профессионализма
OK.12	y2	OK.12.y2. владеть способами поддержания и повышения собственной
		мотивации к осуществлению профессиональной деятельности
ОПК.2	y1	ОПК.2.у1. уметь синтезировать информацию, полученную из различных
		отраслей знания
ОПК.9	y2	ОПК.9.у2. владеть комплексом приемов для успешного ведения
) –	межкультурного диалога в общей и профессиональной сферах
ОПК.11	y1	ОПК.11.у1. уметь применять навыки работы с текстовыми редакторами, с
01111,11	J -	электронными таблицами, с презентациями
ОПК.19	31	ОПК.19.31. знать приемы организации групповой и коллективной
01111,10	-	деятельности, закономерности общения, социально-психологические
		феномены группы и коллектива
ОПК.19	y1	ОПК.19.у1. уметь самостоятельно выбирать наиболее эффективные
01111.13	y 1	методы и приемы организации групповой и коллективной деятельности
		для достижения общих результатов трудового коллектива, выстраивать
		стратегию коллективной работы, выступая ее инициатором
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
1111,23	y 1	
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,

	<u> </u>	лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
11K.25	y Z	
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
	<u> </u>	профессиональных задач
ПК.23	y3	ПК.23.у3. уметь выявлять актуальные для переводческой практики
	<u> </u>	региона и переводоведения темы исследований
ПК.24	y2	ПК.24.у2. владеть навыками выдвижения гипотезы и её
		аргументированной защиты
ПК.25	31	ПК.25.31. знать основы современных методов научного исследования
		знать в области лингвистики, переводоведения и межкультурной
		коммуникации, информационной и библиографической культуры
ПК.25	y1	ПК.25.у1. уметь находить и обрабатывать информацию для научных
		исследований, используя электронные образовательные и научные
		ресурсы
ПК.25	y2	ПК.25.у2. владеть навыками применения современных методов для
		исследования выбранной научной проблемы, соблюдая нормы
		информационной и библиографической культуры
ПК.26	31	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
11111		исследования
ПК.26	y2	ПК.26.у2. владеть навыками применения существующих методик поиска,
1111.20) ^y -	анализа и обработки материала исследования
ПК.26	y3	ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
1111.20	y J	грамматических, синтаксических и стилистических норм, этики устного и
ПК.27	33	письменного перевода
11 K. 2/	33	ПК.27.33. знать особенности переводческой деятельности в регионе,
ПИ 27	1	требующиеся изменения в сфере перевода
ПК.27	y2	ПК.27.у2. владеть методикой оценки результатов исследования,
	<u> </u>	представления результатов собственного исследования
ПК.27	y3	ПК.27.у3. уметь планировать и осуществлять переводческую деятельность
		с применением предложенной гипотезы исследования
ПК.28.В	y3	ПК.28.В.у3. уметь определять проблему и способы ее решения в проекте
	ственна	я практика: научно-исследовательская работа
OK.1	y1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
OK.6	з1	ОК.6.31. знать основные сведения о вкладе отечественных ученых в
		решение общегуманитарных и общечеловеческих задач
OK.6	y2	ОК.6.у2. владеть концептуальной основой для осмысления роли
		общегуманитарного и общечеловеческого знания
ОПК.16	y2	ОПК.16.у2. владеть культурой мышления, терминологией, общей
		методологией исследования, позволяющей применить адекватную целям
		исследования методику обработки материала исследования
ОПК.17	y2	ОПК.17.у2. владеть навыками оценки качества исследования в своей
OIII.17) y Z	предметной области и представления результатов собственного
		исследования
ОПК.20	31	
O11K.2U	31	ОПК.20.31. знать модели и методы формализации знаний в
ОПИ 20	1	информационных системах
ОПК.20	y1	ОПК.20.у1. уметь выбрать стратегию решения профессиональной задачи с
	1	использованием требующихся информационно-лингвистических
	1	технологий и с учетом основных требований информационной
		безопасности

ПК.23	32	ПК.23.32. знать теоретические основы переводоведения
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
ПК.23	y3	ПК.23.у3. уметь выявлять актуальные для переводческой практики
		региона и переводоведения темы исследований
ПК.24	32	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
		анализа текста и методики анализа текста
ПК.24	y2	ПК.24.у2. владеть навыками выдвижения гипотезы и её
		аргументированной защиты
ПК.24	уЗ	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
		анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимости
		от типа текста
ПК.25	31	ПК.25.31. знать основы современных методов научного исследования
		знать в области лингвистики, переводоведения и межкультурной
		коммуникации, информационной и библиографической культуры
ПК.25	y1	ПК.25.у1. уметь находить и обрабатывать информацию для научных
		исследований, используя электронные образовательные и научные
		ресурсы
ПК.25	y2	ПК.25.у2. владеть навыками применения современных методов для
		исследования выбранной научной проблемы, соблюдая нормы
		информационной и библиографической культуры
ПК.26	31	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
		исследования
ПК.26	y2	ПК.26.у2. владеть навыками применения существующих методик поиска,
		анализа и обработки материала исследования
ПК.26	y3	ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
		грамматических, синтаксических и стилистических норм, этики устного и
		письменного перевода
ПК.27	y2	ПК.27.у2. владеть методикой оценки результатов исследования,
		представления результатов собственного исследования
ПК.28.В	y3	ПК.28.В.у3. уметь определять проблему и способы ее решения в проекте
Производ	ственная (преддипломная) практика: практика по получению профессиональных
умений и	опыта про	фессиональной деятельности
OK.1	y1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
OK.6	31	ОК.6.31. знать основные сведения о вкладе отечественных ученых в
		решение общегуманитарных и общечеловеческих задач
OK.6	y1	OK.6.y1. уметь применять общенаучные методы исследования, понимать
		отличие научного подхода от ненаучного
OK.6	y2	ОК.6.у2. владеть концептуальной основой для осмысления роли
		общегуманитарного и общечеловеческого знания
OK.7	y2	ОК.7.у2. уметь выстраивать межкультурную, деловую, профессиональную
		коммуникацию с учетом психологических, поведенческих, социальных
		характеристик партнеров на русском и иностранном языках
OK.8	32	ОК.8.32. знать особенности психологических и поведенческих
OIX.0	34	ordoise, share deducting the memorial in the equal in the

OK.12	y1	OK.12.у1. уметь выстраивать индивидуальную образовательную
		траекторию
ОПК.1	y1	ОПК.1.у1. уметь использовать понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ОПК.2	y1	ОПК.2.у1. уметь синтезировать информацию, полученную из различных
		отраслей знания
ОПК.3	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
		коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.13	y1	ОПК.13.у1. уметь подбирать электронные словари и ресурсы для
		решения конкретных профессиональных задач
ОПК.16	y1	ОПК.16.у1. уметь анализировать и описывать материалы, полученные при
		проведении исследования
ОПК.16	y2	ОПК.16.у2. владеть культурой мышления, терминологией, общей
		методологией исследования, позволяющей применить адекватную целям
		исследования методику обработки материала исследования
ОПК.17	y2	ОПК.17.у2. владеть навыками оценки качества исследования в своей
		предметной области и представления результатов собственного
		исследования
ОПК.20	y2	ОПК.20.у2. владеть навыками решения стандартных задач
		профессиональной деятельности на основе информационной и
		библиографической культуры с применением информационно-
		лингвистических технологий и с учетом основных требований
		информационной безопасности
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
		профессиональных задач
ПК.23	уЗ	ПК.23.у3. уметь выявлять актуальные для переводческой практики
		региона и переводоведения темы исследований
ПК.24	y2	ПК.24.у2. владеть навыками выдвижения гипотезы и её
		аргументированной защиты
ПК.24	y3	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
		анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимости
		от типа текста
ПК.25	31	ПК.25.31. знать основы современных методов научного исследования
1111,20		знать в области лингвистики, переводоведения и межкультурной
		коммуникации, информационной и библиографической культуры
ПК.25	y2	ПК.25.у2. владеть навыками применения современных методов для
1111.25	J =	исследования выбранной научной проблемы, соблюдая нормы
		necregobarini bioparitori nay mon npooremi, coortogan nopubi
		информационной и библиографической культуры
ПК.26	31	информационной и библиографической культуры ПК 26.31, знать методы поиска, анадиза и обработки материада
ПК.26	31	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
		ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала исследования
	31 y2	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала исследования ПК.26.у2. владеть навыками применения существующих методик поиска,
ПК.26	y2	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала исследования ПК.26.у2. владеть навыками применения существующих методик поиска, анализа и обработки материала исследования
ПК.26		ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала исследования ПК.26.у2. владеть навыками применения существующих методик поиска, анализа и обработки материала исследования ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
	y2	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала исследования ПК.26.у2. владеть навыками применения существующих методик поиска, анализа и обработки материала исследования

		T
		представления результатов собственного исследования
ПК.27	y3	ПК.27.у3. уметь планировать и осуществлять переводческую деятельность
		с применением предложенной гипотезы исследования
		Государственная итоговая аттестация
Защита і	выпускно	ой квалификационной работы, включая подготовку к процедуре защиты и
процедур	у защиті	ы
OK.1	y1	OK.1.y1. уметь учитывать в общении культурные особенности людей с
		ограниченными возможностями здоровья
OK.2	y2	ОК.2.у2. владеть принципами культурного релятивизма и этическими
		нормами для корректного осушествления всех стадий речевого контакта с
		представителями иноязычной культуры
OK.3	y1	ОК.3.у1. уметь анализировать речь собеседника на русском и иностранном
		языках
OK.4	y2	OK.4.y2. владеть нормами ценностями, позволяющими выстраивать
		партнерские отношения в социально-трудовой сфере
OK.5	y2	OK.5.y2. владеть правилами защиты от опасностей применительно к сфере
		своей профессиональной деятельности и способами обеспечения
		комфортных условий жизнедеятельности
OK.6	y1	ОК.6.у1. уметь применять общенаучные методы исследования, понимать
		отличие научного подхода от ненаучного
OK.6	y2	ОК.6.у2. владеть концептуальной основой для осмысления роли
		общегуманитарного и общечеловеческого знания
OK.7	y2	ОК.7.у2. уметь выстраивать межкультурную, деловую, профессиональную
		коммуникацию с учетом психологических, поведенческих, социальных
		характеристик партнеров на русском и иностранном языках
OK.7	y3	ОК.7.у3. владеть навыками публичного выступления, устной презентации
		результатов профессиональной деятельности на русском и иностранном
		ЯЗЫКЕ
OK.8	y2	ОК.8.у2. владеть навыками сохранения своего здоровья, нравственного и
		физического самосовершенствования
OK.9	y2	ОК.9.у2. владеть системой общественных и гражданских ценностей,
		способствующих проявлению своей гражданской позиции в социально-
077.40		личностных конфликтных ситуациях
OK.10	y2	OK.10.y2. владеть опытом приведения примеров гуманизма, свободы и
017.44	1	демократии
OK.11	y1	OK.11.y1. уметь адекватно оценивать собственный образовательный
		уровень, свои возможности, способности и уровень собственного
OIZ 11		профессионализма
OK.11	y2	ОК.11.у2. владеть опытом применения основных стратегий
OI/ 10	1	профессионального саморазвития
OK.12	y1	ОК.12.у1. уметь выстраивать индивидуальную образовательную
OI/ 12	2	траекторию
OK.12	y2	ОК.12.у2. владеть способами поддержания и повышения собственной
ОПИ 1	1	мотивации к осуществлению профессиональной деятельности
ОПК.1	y1	ОПК.1.у1. уметь использовать понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
ОПИЗ	1	лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ОПК.2	y1	ОПК.2.у1. уметь синтезировать информацию, полученную из различных
ОПИЗ	44.3	отраслей знания
ОПК.2	y2	ОПК.2.у2. владеть методами критического анализа и синтеза
		междисциплинарного знания актуального для решения профессиональных

		задач
ОПК.3	y2	ОПК.3.у2. владеть системой лингвистических знаний для решения
		профессиональных задач
ОПК.4	y2	ОПК.4.у2. владеть культурой и нормами общения в разных социальных
) –	ситуациях для успешного взаимодействия с представителями различных
		культур
ОПК.5	y1	ОПК.5.у1. уметь самостоятельно выбирать дискурсивные способы
0111110	7-	реализации коммуникативных целей высказывания с учётом последних
		достижений в лингвистике и современным этапом развития изучаемого
		иностранного языка
ОПК.5	y2	ОПК.5.у2. владеть дискурсивными способами реализации
OTITC.5	y 2	коммуникативных целей высказывания применительно к особенностям
		текущего коммуникативного контекста
ОПК.6	y1	ОПК.6.у1. уметь логически аргументировано и грамотно выбрать
OHK.0	y 1	релевантный способ выражения преемственности между частями
		высказывания
ОПК.6	y2	ОПК.6.у2. владеть комплексом способов выражения преемственности
Olik.0	y Z	
ОПИ 7	1	между частями высказывания в различных языковых ситуациях
ОПК.7	y1	ОПК.7.у1. уметь выстраивать аргументированные, логически связанные
OHILLO	1	высказывания на иностранном языке
ОПК.8	y2	ОПК.8.у2. владеть комплексом лингвистических знаний, требующихся для
0777.0		общения в соответствии с разными регистрами общения
ОПК.9	y2	ОПК.9.у2. владеть комплексом приемов для успешного ведения
		межкультурного диалога в общей и профессиональной сферах
ОПК.10	y2	ОПК.10.у2. владеть этикетными формулами в соответствии с
		современными тенденциями развития устной и письменной речи
ОПК.11	y1	ОПК.11.у1. уметь применять навыки работы с текстовыми редакторами, с
		электронными таблицами, с презентациями
ОПК.12	y2	ОПК.12.у2. владеть навыками самостоятельной работы с различными
		носителями информации, распределёнными базами данных и знаний, с
		глобальными компьютерными сетями
ОПК.13	y1	ОПК.13.у1. уметь подбирать электронные словари и ресурсы для
		решения конкретных профессиональных задач
ОПК.14	y2	ОПК.14.y2. владеть основами современной информационной и
		библиографической культуры
ОПК.15	y2	ОПК.15.у2. владеть приемами выдвижения гипотезы и её
		аргументированного отстаивания
ОПК.16	y1	ОПК.16.у1. уметь анализировать и описывать материалы, полученные при
		проведении исследования
ОПК.17	y1	ОПК.17.у1. уметь анализировать полученные результаты исследования в
		контексте имеющихся и новых достижений науки
ОПК.18	y1	ОПК.18.у1. уметь осуществлять поиск работы, отвечающей ситуации на
		рынке труда и занятости, а также собственным запросам,
		профессиональной квалификации и индивидуальным особенностям
ОПК.19	y2	ОПК.19.у2. владеть навыками организации групповой и коллективной
		деятельности для достижения общих целей трудового коллектива,
		инициативного участия в коллективной работе при решении
		профессиональных задач
ОПК.20	y2	ОПК.20.у2. владеть навыками решения стандартных задач
01111.20	, -	профессиональной деятельности на основе информационной и
		библиографической культуры с применением информационно-
		тольны рафической культуры с применением информационно-

		лингвистических технологий и с учетом основных требований
		информационной безопасности
ПК.23	31	ПК.23.31. знать основные направления, проблемы, теории и методы
1111.25	31	философии, теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации, содержание
		современных дискуссий по актуальным проблемам общественного
ПК.23	32	развития
		ПК.23.32. знать теоретические основы переводоведения
ПК.23	y1	ПК.23.у1. уметь видеть междисциплинарные связи философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
пи ээ	2	лингводидактики и теории межкультурной коммуникации
ПК.23	y2	ПК.23.у2. уметь применять понятийный аппарат философии,
		теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения,
		лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения
ПИ ЭЭ	1	профессиональных задач
ПК.23	y3	ПК.23.у3. уметь выявлять актуальные для переводческой практики
		региона и переводоведения темы исследований
ПК.24	31	ПК.24.31. знать различные логические приемы, операции и формы вывода,
		которые приводят в итоге либо к подтверждению гипотезы, либо к ее
		опровержению
ПК.24	32	ПК.24.32. знать способы подготовки к выполнению предпереводческого
		анализа текста и методики анализа текста
ПК.24	y1	ПК.24.у1. уметь анализировать, обобщать, обосновывать положения о
		каком-либо явлении действительности
ПК.24	y2	ПК.24.у2. владеть навыками выдвижения гипотезы и её
		аргументированной защиты
ПК.24	y3	ПК.24.у3. уметь применять методики выполнения предпереводческого
		анализа и осуществлять поиск и верификацию информации в зависимости
		от типа текста
ПК.25	31	ПК.25.31. знать основы современных методов научного исследования
		знать в области лингвистики, переводоведения и межкультурной
		коммуникации, информационной и библиографической культуры
ПК.25	y1	ПК.25.у1. уметь находить и обрабатывать информацию для научных
		исследований, используя электронные образовательные и научные
		ресурсы
ПК.25	y2	ПК.25.у2. владеть навыками применения современных методов для
		исследования выбранной научной проблемы, соблюдая нормы
_		информационной и библиографической культуры
ПК.26	31	ПК.26.31. знать методы поиска, анализа и обработки материала
		исследования
ПК.26	32	ПК.26.32. знать основные стратегии перевода в зависимости от типа
		текста, нормы и этику устного и письменного перевода
ПК.26	y1	ПК.26.у1. уметь подобрать методику поиска, анализа и обработки
		материала исследования, способствующую достижению цели
		исследования
ПК.26	y2	ПК.26.у2. владеть навыками применения существующих методик поиска,
		анализа и обработки материала исследования
ПК.26	y3	ПК.26.у3. уметь осуществлять перевод с соблюдением лексических,
		грамматических, синтаксических и стилистических норм, этики устного и
		письменного перевода
ПК.27	31	ПК.27.31. знать способы оценки качества исследования

ПК.27	32	ПК.27.32. знать терминологический аппарат, позволяющий описывать
		явления и процессы межкультурной коммуникации для представления
		результатов собственного исследования
ПК.27	33	ПК.27.33. знать особенности переводческой деятельности в регионе,
		требующиеся изменения в сфере перевода
ПК.27	y1	ПК.27.у1. уметь соотносить новую информацию с уже имеющейся,
		логично и последовательно представлять результаты собственного
		исследования
ПК.27	y2	ПК.27.у2. владеть методикой оценки результатов исследования,
		представления результатов собственного исследования
ПК.27	уЗ	ПК.27.у3. уметь планировать и осуществлять переводческую деятельность
		с применением предложенной гипотезы исследования
ПК.28.В	y1	ПК.28.В.у1. уметь определять необходимые ресурсы для реализации
		проектных задач
ПК.28.В	y2	ПК.28.В.у2. уметь организовывать и координировать работу участников
		проекта
ПК.28.В	y3	ПК.28.В.у3. уметь определять проблему и способы ее решения в проекте
	1 5	Факультативные дисциплины
Основы м	етодики п	реподавания иностранных языков
OK.11	y1	ОК.11.у1. уметь адекватно оценивать собственный образовательный
		уровень, свои возможности, способности и уровень собственного
		профессионализма
OK.12	y2	OK.12.y2. владеть способами поддержания и повышения собственной
		мотивации к осуществлению профессиональной деятельности
ОПК.1	31	ОПК.1.з1. знать фундаментальные труды и новейшие научные разработки
		в областях, требующихся для решения профессиональных задач
ОПК.2	y1	ОПК.2.у1. уметь синтезировать информацию, полученную из различных
		отраслей знания
ОПК.3	y1	ОПК.3.у1. уметь использовать комплекс лингвистических знаний для
		коммуникации на изучаемом иностранном языке
ОПК.12	y1	ОПК.12.у1. уметь осуществлять поиск информации с привлечением
		различных поисковых систем глобальных сетей Интернет
ОПК.17	з1	ОПК.17.31. знать историю развития научной области и её актуальное
		состояние
Проектна	я деятельн	ЮСТЬ
ОПК.18	y2	ОПК.18.у2. владеть навыками конструктивного делового общения, устной
		и письменной самопрезентации, в том числе при составлении резюме,
		сопроводительного письма и ведении телефонных переговоров
ОПК.19	y2	ОПК.19.у2. владеть навыками организации групповой и коллективной
		деятельности для достижения общих целей трудового коллектива,
		инициативного участия в коллективной работе при решении
		профессиональных задач
ПК.28.В	y1	ПК.28.В.у1. уметь определять необходимые ресурсы для реализации
		проектных задач
ПК.28.В	y2	ПК.28.В.у2. уметь организовывать и координировать работу участников
		проекта
ПК.28.В	уЗ	ПК.28.В.у3. уметь определять проблему и способы ее решения в проекте

Раздел формируется автоматически